

# ATAG

## G e b r u i k s h a n d l e i d i n g I n s t a l l a t i e - e n s e r v i c e m a n u a l







i Zone-Serie



## Korte verklaring van symbolen en tekens van het beeldscherm en toetsen



### Uitleg van de toetsen

- 1. Draaiknop** **Draai** de knop naar links of naar rechts om door de beschikbare menu-opties te bladeren
- 2. OK-Toets** **Druk** hierop om een optie te selecteren / bevestigen
- 3. BACK-Toets** **Druk** hierop om een scherm terug te gaan
- 4. RESET-Toets** **Druk** hierop om een foutcode te resetten
- 5. Schoorsteenveger-functie-Toets** **Niet gebruiken! Alleen voor erkende onderhouds- of servicetechnicus**

-  Buitentemperatuur (indien aangesloten)
-  Storingsindicatie (met Code)
-  Pomp continu aan / Knippert indien vorstbescherming actief is
-  Zichtbaar indien ketel in bedrijf is voor verwarming of warm water.

-  Warmwaterprogramma. Een vierkant om het kraan symbool geeft aan dat de ketel in bedrijf is voor warm water
-  Verwarmingsprogramma. Een vierkant om het radiatorsymbool geeft aan dat de ketel in bedrijf is voor CV
- COMFORT\*** Warmwater wordt voorverwarmd en warm gehouden
- ECO\*\*** Warmwater is niet voorverwarmd

\*Comfort: Af fabriek is de ketel ingesteld op de Comfort-functie. Deze functie houdt de warmwatervoorziening op een temperatuur van ca. 60°C. Het voordeel hiervan is dat de ketel bij warmwatervraag sneller warm water levert, indien de ketel op dat moment niet actief is voor CV.

\*\*Eco: Indien de Eco-functie\*\* is ingeschakeld duurt het mogelijk enkele ogenblikken langer voordat er warm water uit de geopende warmwaterkraan stroomt.

### Keteltemperatuur instellen (CV)<sup>1)</sup>

- Vanaf het startscherm, Druk op **OK**.
- Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht. Druk op **OK**.
- Tekstregel **Instellingen verwarming** licht op. Druk op **OK**.
- Tekstregel **Temperatuur verwarming** licht op. Druk op **OK**.
- Tekstregel **T set Z1** licht op. Druk op **OK**.  
Opmerking: **T set Z2** en **T set Z3** zijn inactief.
- Draai aan de knop totdat de gewenste temperatuur op het scherm verschijnt. Druk op **OK**.
- Druk zo vaak op de **Back**-Toets, totdat het startscherm wordt weergegeven.

### Warmwatertemperatuur instellen (WW)

- Vanaf het startscherm, Druk op **OK**.
- Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht. Druk op **OK**.
- Draai aan de knop totdat tekstregel **Instellingen warm tapwater** oplicht. Druk op **OK**.
- Tekstregel **Insteltemperatuur warmwater** licht op. Druk op **OK**.
- De actuele warmwatertemperatuur wordt weergegeven. Druk op **OK**.
- Draai aan de knop totdat de gewenste temperatuur op het scherm verschijnt. Druk op **OK**.
- Druk zo vaak op de **Back**-Toets, totdat het startscherm wordt weergegeven.

<sup>1)</sup> Bij gebruik van een zone-thermostaat zal bij warmtevraag de aanvoertemperatuur getoond worden

# Inhoud Gebruikshandleiding

1.	Inleiding .....	4
2.	Veiligheid .....	4
3.	Ketelbeschrijving .....	5
4.	Beeldscherm en toetsen .....	6
4.1	Warmwater- en verwarmingsprogramma .....	7
4.2	Ketelinformatie (zonder toegangscode).....	8
4.3	Pompfunctie en vorstbescherming .....	9
5.	Vullen en ontluichten van ketel en cv-installatie .....	10
6.	Storing, onderhoud en garantie .....	11
7.	Milieu en afvalverwerking .....	12

## Let op!

**Het is in uw belang dat wij weten dat u een ATAG product heeft. Stuur daarom de Garantiekaart volledig ingevuld aan ons retour. Alleen zo kunnen wij u volledig van dienst zijn.**

# Inhoud Installatie & Service Manual

1	Inleiding .....	15
2	Regelgeving.....	15
3	Technische specificaties .....	17
4	Afmetingen ketels met aansluitadapter $\varnothing 60/100$ (conc.) .....	19
5	Leveringsomvang .....	20
6	Ketelbeschrijving .....	20
7	Ophangen van de ketel .....	22
8	Aansluiten van de ketel .....	23
9	Elektrische aansluiting.....	42
10	Vullen en ontluichten van ketel en cv-installatie .....	46
11	Ketelregeling.....	47
12	In werking stellen van de ketel .....	62
13	Instellingen .....	67
14	Onderhoudswerkzaamheden .....	77
15	Storingmelding .....	82
Bijlage A	Toevoegmiddelen systeemwater .....	85
Bijlage B	Weerstandstabel.....	86
Bijlage C	Conformiteitsverklaring .....	87



**Werkzaamheden aan het toestel mogen alleen door gekwalificeerd personeel met gekalibreerde apparatuur plaatsvinden.**

# 1 Inleiding



Deze gebruikshandleiding beschrijft de werking en de bediening van de ATAG i zone-Serie cv-ketel. Dit deel van de handleiding is bedoeld voor de gebruiker. Voor installatie en in bedrijf stellen is er een 2e deel in dit document, het installatievoorschrift voor de installateur.


Lees deze gebruikshandleiding goed door voordat u enige handeling aan het systeem verricht.

Raadpleeg bij twijfel en storingen altijd uw installateur.


ATAG Verwarming behoudt zich het recht voor om haar producten te wijzigen zonder voorafgaande mededeling.

# 2 Veiligheid

Werkzaamheden aan de ketel mogen alleen door gekwalificeerd personeel met gekalibreerde apparatuur plaatsvinden. Bij vervanging van onderdelen mogen uitsluitend ATAG Service-onderdelen toegepast worden.

 **Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, als ze onder toezicht staan of instructies over het veilig gebruik van het apparaat hebben gekregen en de daaruit voortvloeiende risico's begrijpen.**

 **Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.**

 **De condenswaterafvoer mag niet worden gewijzigd of afgedicht. Wanneer een condensaat-neutralisatiesysteem is toegepast, dient dit regelmatig volgens de voorschriften van de fabrikant te worden gereinigd.**

## Indien u gas ruikt:

- Geen open vuur! Niet roken!
- Geen licht in- of uitschakelen of andere elektrische schakelaars bedienen
- Geen telefoon gebruiken
- Gashoofdkraan sluiten
- Ramen en deuren openen
- Huisbewoners waarschuwen en gebouw verlaten
- Gasleverancier of installateur pas buiten het gebouw bellen

## Corrosiebescherming

Gebruik geen sprays, chloor-houdende reinigingsmiddelen, oplosmiddelen, verf etc. in de omgeving van het toestel of bij de luchttoevoer van het toestel. Deze stoffen hebben een ongunstige invloed op het toestel en kunnen tot corrosie leiden met storingen tot gevolg.

## Controle van het cv-water

Controleer regelmatig de waterdruk van de cv-installatie.

Gebruik bij het vullen altijd drinkwater.

Alleen het toevoegen van chemische middelen zoals vorst- en corrosiebeschermingsmiddelen (inhibitoren) zoals vermeld in Bijlage A zijn toegestaan, mits voldaan is aan de waterkwaliteitsvoorschriften beschreven in de installatievoorschriften. Neem bij twijfel contact op met uw installateur.

## Legionella

Na langdurige afwezigheid (langer dan 1 week) moet de drinkwaterinstallatie minimaal 5 minuten met volledig geopende warmwaterkraan in een goed geventileerde ruimte (open raam) gespoeld worden voordat er tapwater gebruikt wordt.

De tapwatertemperatuur mag niet lager ingesteld zijn dan 60°C.

## 3 Ketelbeschrijving

**CE** De ATAG i zone-Serie is een gesloten, condenserende en modulerende cv-ketel al of niet voorzien van een geïntegreerde warmwatervoorziening en voldoet aan de Europese norm (CE). Een conformiteitsverklaring is op te vragen bij de fabrikant.

Het gebruiksrendement van de ketel is zeer hoog, de stralings-, convectie- en stilstandsverliezen zijn laag. De uitstoot van schadelijke stoffen ligt ver beneden de hiervoor vastgestelde norm, zodat de ketel ruim voldoet aan de Gaskeur-eisen:



Gaskeur HR (Hoog Rendement)  
Gaskeur CW (Comfortklasse Warmwater)



Toelichting Gaskeur CW

Het CW-label maakt duidelijk in welke warmwaterklasse een ketel valt en voor welke toepassing de ketel het meest geschikt is. De tabel geeft hierover meer duidelijkheid. Voor meer informatie over Gaskeur: <http://diensten.kiwa.nl/>

Gaskeurlabels ATAG i zone-Serie

Gaskeur Comfortklasse Warmwater (CW)				
Toepassingsklassen		Keuken (60°C)	Douche (40°C)	Bad (40°C)
CW3	Keuken of douche of bad (100 l.)	≥ 3,5	10	≤ 12
CW4	Keuken of douche of bad (120 l.)	≥ 3,5	≥ 12,5	≤ 11
CW5	Keuken of douche of bad (150 l.)	≥ 3,5	≥ 12,5	≤ 10
CW6	Keuken en douche	≥ 3,5	≥ 12,5	
	Keuken en bad (150 l.)	≥ 3,5	-	≤ 10
	Bad (200 l.)	-	-	≤ 10

≥ = Minimale waterhoeveelheid in liter/min.

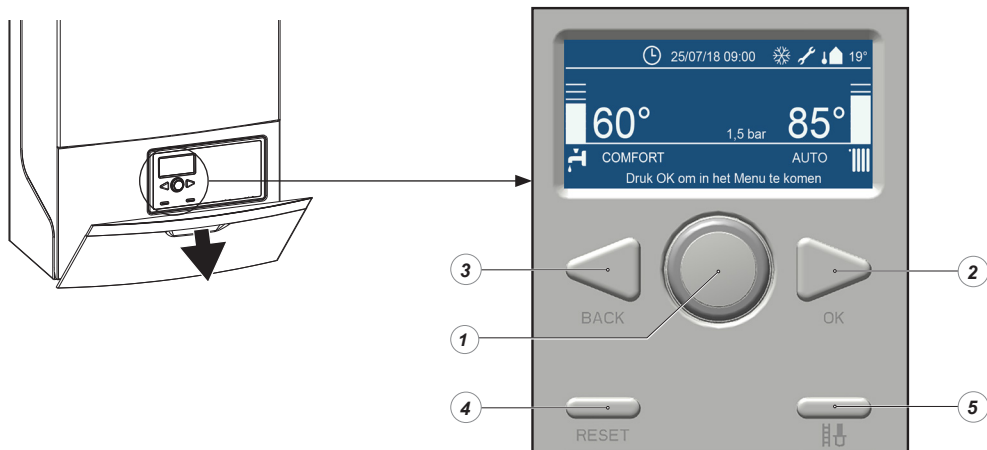
≤ = Maximale tijdsduur in minuten

Vanaf fabriek is de ketel zo ingesteld dat de ketel voldoet aan Gaskeur CW (alleen bij gebruik van aardgas). Alle eventuele wijzigingen doen het Gaskeurlabel teniet.

Indien op de ketel of thermostaat de warmwaterinstelling tov fabrieksinstelling gewijzigd wordt kan dit mogelijk de conformiteit met het Gaskeurlabel beïnvloeden.

## 4 Beeldscherm en toetsen

De ketel is aan de voorzijde voorzien van een klep. Deze klep geeft toegang tot het beeldscherm en toetsen. Trek de handgreep van de klep naar voren om te openen.



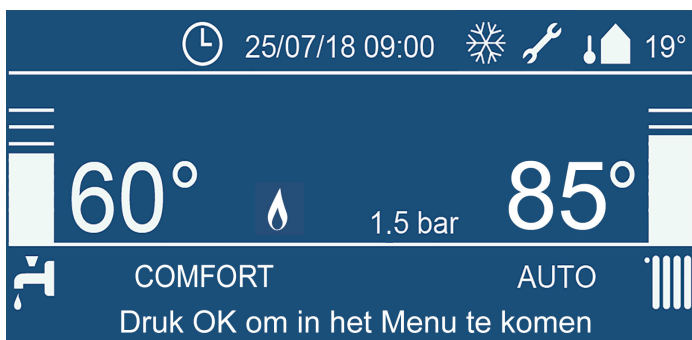
Na het openen van de klep treft u op de binnenzijde van de klep een kort overzicht aan met de betekenis van de toetsen en symbolen. Deze zijn hierna verder beschreven. Het beeldscherm toont standaard de actuele waterdruk in bar en de symbolen van de ingeschakelde programma's.



De stuurautomaat heeft een "slaapmodus" als er binnen een bepaalde tijd geen toets wordt ingedrukt. Activering gebeurt door elke toetsbewerking.

### Uitleg van de toetsen

- |  |   |
|--|---|
| 1. <b>Draaiknop</b>                      | <b>Draai</b> de knop naar links of naar rechts om door de beschikbare menu-opties te bladeren |
| 2. <b>OK-Toets</b>                       | <b>Druk</b> hierop om een optie te selecteren / bevestigen                                    |
| 3. <b>BACK-Toets</b>                     | <b>Druk</b> hierop om een scherm terug te gaan  |
| 4. <b>RESET-Toets</b>                    | <b>Druk</b> hierop om een foutcode te resetten  |
| 5. <b>Schoorsteenveger-functie-Toets</b> | <b>Niet gebruiken!</b><br><b>Alleen voor erkende onderhouds- of servicetechnicus</b>          |



Buitentemperatuur (indien aangesloten)

Storingsindicatie (met Code)



Pomp continu aan / Knippert indien vorstbescherming actief is



Zichtbaar indien ketel in bedrijf is voor verwarming of warm water.



Warmwaterprogramma. Een vierkant om het kraan symbool geeft aan dat de ketel in bedrijf is voor warm water



Verwarmingsprogramma. Een vierkant om het radiatorsymbool geeft aan dat de ketel in bedrijf is voor CV

**COMFORT\***

Warmwater wordt voorverwarmd en warm gehouden

**ECO\*\***

Warmwater is niet voorverwarmd

\* Comfort: Af fabriek is de ketel ingesteld op de Comfort-functie. Deze functie houdt de warmwatervoorziening op een temperatuur van ca. 60°C. Het voordeel hiervan is dat de ketel bij warmwatervraag sneller warm water levert, indien de ketel op dat moment niet actief is voor CV.

\*\* Eco: Indien de Eco-functie\*\* is ingeschakeld duurt het mogelijk enkele ogenblikken langer voordat er warm water uit de geopende warmwaterkraan stroomt.

## 4.1 Warmwater- en verwarmingsprogramma

### Keteltemperatuur instellen (CV)<sup>1)</sup>

1. Vanaf het startscherm. Druk op **OK**.
2. Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht. Druk op **OK**.
3. Tekstregel **Instellingen verwarming** licht op. Druk op **OK**.
4. Tekstregel **Temperatuur verwarming** licht op. Druk op **OK**.
5. Tekstregel **T set Z1** licht op. Druk op **OK**.  
Opmerking: **T set Z2** en **T set Z3** zijn inactief.
6. Draai aan de knop totdat de gewenste temperatuur op het scherm verschijnt. Druk op **OK**.
7. Druk zo vaak op de **Back-Toets**, totdat het startscherm wordt weergegeven.

<sup>1)</sup>Bij gebruik van een zone-thermostaat zal bij warmtevraag de aanvoertemperatuur getoond worden

### Warmwatertemperatuur instellen (WW)

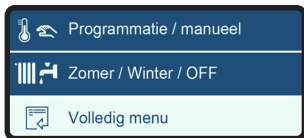
1. Vanaf het startscherm. Druk op **OK**.
2. Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht. Druk op **OK**.
3. Draai aan de knop totdat tekstregel **Instellingen warm tapwater** oplicht. Druk op **OK**.
4. Tekstregel **Insteltemperatuur warmwater** licht op. Druk op **OK**.
5. De actuele warmwatertemperatuur wordt weergegeven. Druk op **OK**.
6. Draai aan de knop totdat de gewenste temperatuur op het scherm verschijnt. Druk op **OK**.
7. Druk zo vaak op de **Back-Toets**, totdat het startscherm wordt weergegeven.

## 4.2 Ketelinformatie (zonder toegangscode)

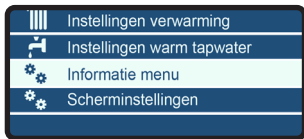


Om toegang te krijgen tot de ketelinformatie, gaat u als volgt te werk:

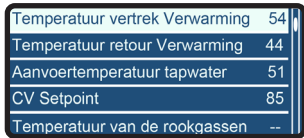
1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



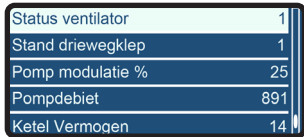
2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**



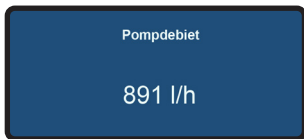
3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Informatie menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



4 Er verschijnt nu een lijst met verschillende vormen van informatie, zie de schermen hiernaast.



5 Als voorbeeld, draai aan de knop totdat tekstregel **Pompdebiet** oplicht.  
Druk op **OK**.



6 Dit scherm verschijnt.



## 4.3 Pompp functie en vorstbescherming

Standaard staat de ketel ingesteld, dat de pomp bij warmtevraag voor cv of ww inschakelt. Het in- en uitschakelen wordt geheel door de regeling aangestuurd.

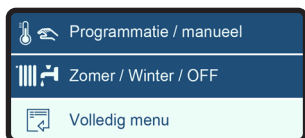
### Vorstgevaar

Indien er vorstgevaar voor de cv-installatie bestaat en er geen buitenvoeler is aangesloten, is het raadzaam de pomp continu te laten draaien. Ga als volgt te werk:

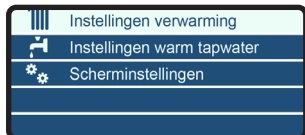


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



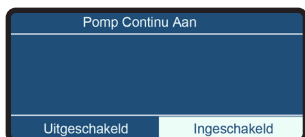
- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht  
Druk op **OK**.



- 3 Tekstregel **Instellingen verwarming** licht op.  
Druk op **OK**.



- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Pomp Continu Aan** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **Ingeschakeld** oplicht.  
Druk op **OK**.

Indien de pomp continu is gekozen wordt dit op het beeldscherm weergegeven met: ❄️

### Vorstbescherming van de installatie

Indien er een buitenvoeler is aangesloten, dan zorgt de regeling voor de aansturing van de pomp:

- Bij buitentemperaturen tussen +1,5 en -5°C draait de pomp om de 6 uur gedurende 10 min.
- Bij buitentemperaturen beneden -5°C zal de pomp continu draaien.

Tijdens deze functie zal het ❄️ symbool knipperen.

## Vorstbescherming van de ketel

Indien er geen buitenvoeler is aangesloten en de aanvoersensor (T1) registreert een watertemperatuur van 5°C of lager, zal de ketelbrander inschakelen. De ketel blijft ingeschakeld tot een aanvoerwatertemperatuur bereikt wordt van 10°C (gemeten aan de aanvoersensor) en de ketel zal weer uitschakelen.

Tijdens deze functie zal het  symbool knipperen.

## 5 Vullen en ontluchten van ketel en cv-installatie

De cv-installatie dient gevuld te worden met drinkwater. Voor het vullen van de cv-installatie gebruikt u de vul- en aftapkraan. Het vullen gaat als volgt:

- 1 Steek de stekker in de wandcontactdoos;
- 2 Sluit de vulslang aan op de koudwaterkraan;
- 3 Vul de slang geheel met drinkwater;
- 4 Sluit de gevulde vulslang aan op de vul- en aftapkraan van de cv-installatie;
- 5 Waterdruk wordt op het startscherm weergegeven;
- 6 Open de vul- en aftapkraan;
- 7 Open de koudwaterkraan;
- 8 Vul langzaam de cv-installatie tot 1,5-1,7 bar:  
Als de waterdruk boven 1,3 bar komt wordt een automatisch ontluichtingsprogramma gedurende ca. 7 Minuten actief. Op het beeldscherm wordt **“Systeem ontluichting actief”** weergegeven.
- 9 Sluit koudwaterkraan;
- 10 Ontlucht de gehele cv-installatie: begin op het laagste punt;
- 11 Controleer waterdruk en vul eventueel bij tot 1,5 tot 1,7 bar;
- 12 Zorg dat de koudwaterkraan en de vul- en aftapkraan gesloten zijn;
- 13 Koppel de vulslang los;
- 14 Na beëindigen van het ontluichtingsprogramma (ca. 7 Min. / Beeldschermweergave “Systeem ontluichting actief”) zal de ketel weer functioneren. Controleer regelmatig de waterdruk en vul (indien nodig) bij. De bedrijfsdruk in de installatie moet in koude toestand tussen de 1,5 en 1,7 bar zijn.



**Het kan enige tijd duren voordat alle lucht uit een gevulde installatie is verdwenen. Zeker de eerste week kunnen geluiden hoorbaar zijn die wijzen op lucht. De automatische ontluchter in de ketel zal deze lucht laten verdwijnen, waardoor de waterdruk gedurende deze periode kan dalen en er water bijgevoerd zal moeten worden.**

## 6 Storing, onderhoud en garantie

In geval van een storing (dit wordt aangegeven door een nummercode op het beeldscherm) kunt u proberen de storing op te heffen door op de Reset-toets te drukken. Indien de storing zich blijft voordoen, neem dan spoedig contact op met uw installateur en geef de nummercode door.

Er zijn ook meldingen met een nummercode die geen storingen zijn. Deze meldingen heffen zichzelf naar verloop van tijd of na bijvullen (of aftappen) op. Het bedienen van de reset-toets heeft dan geen effect.

### - **Blokkering**

Fout is van tijdelijke aard en heft zichzelf op of zal na enkele pogingen de ketel vergrendelen (fout)

### - **Fout**

Fout betekent een vergrendeling van de ketel en kan alleen verholpen worden door een reset.

Hieronder vindt u een overzicht van de meest voorkomende blokkerings- en foutmeldingen:

101	Oververhitting
102	Druksensor Fout
104	Onvoldoende debiet
108	Druk < Pmin (< 0.7 bar), Systeem bijvullen vereist
1P4	Druk < Pmin (0.7 - 1.0 bar), Systeem bijvullen vereist
109	Druk te hoog (>Pmax)
110	Aanvoersensor fout (bv. open, kortgesloten, buiten bereik)
112	Retoursensor fout (bv. open, kortgesloten, buiten bereik)
114	Buitenvoeler fout (bv. open, kortgesloten, buiten bereik)
142	Pompcommunicatie, open/kortgesloten
201	Warmwatersensor defect (Combi)
203	Boilersensor - open circuit (Solo)
303	PCB kaart fout
304	Te veel resets
501*	Geen vlam gedetecteerd
612	Ventilator fout (ventilator start niet op)

Voorbeeld weergave storingsmelding



Indien er lekkages in de ketel optreden, neem dan contact op met uw installateur.

ATAG adviseert, om jaarlijks een inspectie- /onderhoudsbeurt aan de ketel uit te voeren, echter minimaal elke 2 jaar een inspectiebeurt en elke 4 jaar een onderhoudsbeurt, afhankelijk van de in de garantievoorwaarden vermelde bedrijfsuren.

Sluit met uw installateur een onderhoudsovereenkomst af zodat het toestel periodiek gecontroleerd en afgesteld wordt.

De mantel van het toestel bestaat uit metalen en kunststof delen, die met een normaal (niet agressief) reinigingsmiddel schoon te maken zijn.

Zie voor de garantievoorwaarden de Garantiekaart die bij de ketel is geleverd.

## 7 Milieu en afvalverwerking

Dit product dient te worden ingeleverd bij een hiervoor aangewezen inzamelpunt, bijv. door dit in te leveren bij een hiertoe erkend verkooppunt bij aankoop van een gelijksoortig product, of bij een officiële inzameldienst voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur (EEA) en batterijen en accu's. Door de potentieel gevaarlijke stoffen die gewoonlijk gepaard gaan met EEA, kan onjuiste verwerking van dit type afval mogelijk nadelige gevolgen hebben voor het milieu en de menselijke gezondheid.

Uw medewerking bij het op juiste wijze afvoeren van dit product draagt bij tot effectief gebruik van natuurlijke bronnen.

Voor verdere informatie over recycling van dit product kunt u contact opnemen met uw gemeente, plaatselijke afvaldienst, officiële dienst voor klein chemisch afval of afvalstortplaats of uw leverancier.

# ATAG

## Installatie- en servicemanual



**i Zone-Serie**

Installatievoorschrift ATAG i Zone-Serie

1	Inleiding .....	15
2	Regelgeving.....	15
3	Technische specificaties .....	17
4	Afmetingenketels met aansluitadapter ø60/100 (conc.) .....	19
5	Leveringsomvang .....	20
6	Ketelbeschrijving .....	20
7	Ophangen van de ketel .....	22
8	Aansluiten van de ketel .....	23
	8.1 CV-systeem .....	23
	8.2 Expansievat .....	25
	8.3 Waterkwaliteit .....	25
	8.4 Verwarmingssystemen met kunststof leidingen.....	27
	8.5 Gasleiding.....	28
	8.6 Warmwatervoorziening .....	28
	8.6.1 Zonneboiler (voorverwarmer) NZ (alleen combiketel) .....	30
	8.6.2 Externe (zonne-)boiler (alleen soloketel) .....	31
	8.7 Condensafvoerleiding .....	32
	8.8 Rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem .....	32
	8.8.1 Uitvoeringsvarianten rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem .....	33
	8.8.2 Aansluiten rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem.....	36
	8.8.3 Dimensionering rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem.....	39
9	Elektrische aansluiting.....	42
	9.1 Kamervermostaten .....	42
	9.2 Buitenvoeler.....	42
	9.3 Elektrisch schema .....	44
10	Vullen en ontluften van ketel en cv-installatie .....	46
	10.1 Warmwatervoorziening .....	46
11	Ketelregeling.....	47
	Uitleg van de toetsen en beeldscherm-symbolen .....	48
	11.1 Keteltemperatuur instellen (CV) .....	49
	11.2 Warmwatertemperatuur instellen (WW).....	50
	11.3 Warmwater Comfortfunctie instellen.....	51
	11.4 Ketelinformatie (zonder toegangscode).....	55
	11.5 De beeldschermtaal wijzigen .....	56
	11.6 De tijd en datum wijzigen.....	57
	11.7 Systeemeenheid wijzigen .....	58
	11.8 Ketelinformatie.....	59
	11.9 Pompfunctie en vorstbescherming .....	60
12	In werking stellen van de ketel .....	62
	12.1 O <sub>2</sub> -Controle .....	63
13	Instellingen .....	67
	13.1 Instellingen aanpassen .....	67
	13.2 Parameterlijst.....	68
	13.3 Weersafhankelijke regeling.....	74
	13.3.1 Instellen van de weersafhankelijke regeling .....	75
14	Onderhoudswerkzaamheden .....	77
	14.1 Doorstroombegrenzer .....	81
	14.2 Onderhoudsinstructie .....	82
	14.3 Garantie.....	82
15	Storingsmelding .....	82
	15.1 Resetten van een foutmelding .....	83
	15.2 Overzicht laatste foutmeldingen .....	84
	Bijlage A Toevoegmiddelen systeemwater .....	85
	Bijlage B Weerstandstabel.....	86
	Bijlage C Conformiteitsverklaring.....	87

# 1 Inleiding

Dit installatievoorschrift beschrijft de werking, installatie, bediening en het primaire onderhoud van de ATAG i Zone-Serie cv-ketels.

Dit installatievoorschrift is bedoeld voor erkende installateurs die de ATAG ketels installeren en in gebruik stellen.

Lees ruim voor aanvang van installatie van de ketel dit installatievoorschrift goed door.

Voor gebruikers van de ATAG i Zone-Serie is een aparte gebruikshandleiding opgenomen.

ATAG Verwarming is niet aansprakelijk voor gevolgen die voortvloeien uit ingeslopen fouten of onvolkomenheden in het installatievoorschrift en de gebruikshandleiding. Tevens behoudt ATAG Verwarming zich het recht voor om haar producten te wijzigen zonder voorafgaande mededeling.



**Geef de klant bij oplevering van de installatie duidelijke instructies over het gebruik van de ketel en overhandig daarbij de gebruikshandleiding en garantiekaart aan de klant.**

Elke ketel is voorzien van een typeplaat. Verifieer aan de hand van de gegevens op deze typeplaat of de ketel voldoet aan de situatie waarin het geplaatst moet worden, zoals gassoort, netvoeding en afvoerklasse.

# 2 Regelgeving

Voor installatie van de ATAG i Zone-Serie gelden de volgende regels:

- Wetgeving: Bouwbesluit  
Het bouwbesluit bevat prestatie-eisen over opstelling, afvoer en uitmonding.
- NEN 2757; bepalingsmethode voor afvoer
- NEN 1087; bepalingsmethode voor ventilatie en prestatie-eisen voor leidingwerk
- NPR 3378 of NTR
- NEN 3028; veiligheidsvoorschriften
- AVWI - NEN 1006;
- ARBO-wet;
- Plaatselijk geldende voorschriften.



**De installatie van de ketel mag uitsluitend door een erkend en geregistreerd installateur uitgevoerd worden. Werkzaamheden aan het toestel mogen alleen door gekwalificeerd personeel met gekalibreerde apparatuur en passend gereedschap plaatsvinden. De ketel moet aangesloten worden volgens dit installatievoorschrift en alle installatietechnische normen en voorschriften die betrekking hebben op de aan te sluiten installatie. De installateur is verantwoordelijk voor het in acht nemen van de ARBO-wet.**



**Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, als ze onder toezicht staan of instructies over het veilig gebruik van het apparaat hebben gekregen en de daaruit voortvloeiende risico's begrijpen.**



**Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.**



**Schoonmaak en onderhoud door de gebruiker mag niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.**

Houd rekening met de volgende veiligheidsvoorschriften:

- Alle werkzaamheden aan de ketel dienen in een droge omgeving plaats te vinden.
- Laat de ATAG ketel niet functioneren zonder mantel, tenzij er controle- en afstelwerkzaamheden moeten plaatsvinden (zie hoofdstuk 14).
- Laat nooit elektrische en elektronische componenten in contact komen met water.

Voer de volgende handelingen uit bij (onderhouds-) werkzaamheden aan een reeds aangesloten ketel:

- Schakel alle functies uit;
- Sluit de gaskraan;
- Trek de stekker uit de wandcontactdoos;
- Sluit de stopkraan van de inlaatcombinatie bij de ketel.

Indien er controle- en afstelwerkzaamheden uitgevoerd moeten worden let dan op het volgende;

- De ketel moet tijdens deze werkzaamheden kunnen functioneren, dus moeten zowel de voedingsspanning, de gasdruk alsook de waterdruk op de ketel blijven staan. Zorg ervoor dat deze tijdens de werkzaamheden geen gevaar kunnen opleveren.



**Controleer na (onderhouds-)werkzaamheden aan de ketel altijd alle gasvoerende delen op dichtheid (d.m.v. lekzoekspray).**



**Plaats na (onderhouds-)werkzaamheden altijd de mantel terug en borg de mantel met de schroeven.**

De volgende (veiligheids-) symbolen kunnen in dit installatievoorschrift, op de verpakking en op de ketel voorkomen:



**Dit symbool geeft aan dat de ketel vorstvrij opgeslagen moet worden.**



**Dit symbool geeft aan dat de verpakking en/of inhoud beschadigd kan raken door onzorgvuldig transport.**



**Dit symbool geeft aan dat de verpakte ketel beschermd moet worden tegen weersinvloeden tijdens transport en opslag.**



**SLEUTEL-symbool. Dit symbool geeft aan dat hier een (de-)montage uitgevoerd moet worden.**



**LET OP-symbool. Dit symbool geeft aan dat extra aandacht gevraagd wordt bij een bepaalde handeling.**



**Tip, beschrijving van een handigheid.**



# 3 Technische specificaties

## Technische specificaties Aardgas

Type	ATAG   Zone-Serie						ATAG   Zone Comfortpakket		
	i32SZ	i28CZ	i36CZ	i28ECZ	i36ECZ	i28ECZ	i36ECZ		
Type warmtewisselaar		iCon2	iCon1	iCon2	iCon1	iCon2	iCon1	iCon2	
CE product identificatienummer(PIN)		0063CQ3634							
Land van bestemming		NL							
<b>Bij aardgas (G25.3 / G20)</b>									
Q <sub>min</sub> minimale belasting cv & ww (Hi)	kW	6,2	4,5	6,2	4,5	6,2	4,5	6,2	
Q <sub>n</sub> nominale belasting cv (Hi)	kW	28,8	22,5	28,8	22,5	28,8	22,5	28,8	
Q <sub>af</sub> afgestelde belasting cv (Hi) *	kW	28,8	19,8	23,4	19,8	23,4	19,8	23,4	
Q <sub>min</sub> minimale belasting cv & ww (Hs)	kW	6,9	5,0	6,9	5,0	6,9	5,0	6,9	
Q <sub>n</sub> nominale belasting cv (Hs)	kW	32,0	25,0	32,0	25,0	32,0	25,0	32,0	
Q <sub>ww</sub> nominale belasting ww (Hi)	kW	-	28,7	37,9	28,3	37,9	28,3	37,9	
Q <sub>ww</sub> nominale belasting ww (Hs)	kW	-	31,9	42,1	31,4	42,1	31,4	42,1	
P <sub>min</sub> minimaal vermogen cv (50/30°C)	kW	6,7	4,9	6,7	4,9	6,7	4,9	6,7	
P <sub>n</sub> nominaal vermogen cv (50/30°C)	kW	31,1	24,3	31,1	24,3	31,1	24,3	31,1	
P <sub>min</sub> minimaal vermogen cv (80/60°C)	kW	6,1	4,4	6,1	4,4	6,1	4,4	6,1	
P <sub>n</sub> nominaal vermogen cv (80/60°C)	kW	28,3	22,1	28,3	22,1	28,3	22,1	28,3	
P <sub>ww</sub> vermogen warm water	kW	-	28,1	37,1	30,0	40,1	30,0	40,1	
<b>Bij waterstof (H<sub>2</sub>) in aardgas</b>									
max. H <sub>2</sub> in aardgas	%	20	30	20	30	20	30	20	
indicatie Ø restrictie		635	565	635	565	635	565	635	
Q <sub>n</sub> nominale belasting cv (H <sub>2</sub> ) bij max H <sub>2</sub> in G25.3	kW	-	20,0	-	20,0	-	20,0	-	
Q <sub>ww</sub> nominale belasting ww (H <sub>2</sub> ) bij max H <sub>2</sub> in G25.3	kW	-	25,5	-	25,2	-	25,2	-	
P <sub>n</sub> nominaal vermogen cv (50/30°C) bij max H <sub>2</sub> in G25.3	kW	-	21,7	-	21,7	-	21,7	-	
P <sub>n</sub> nominaal vermogen cv (80/60°C) bij max H <sub>2</sub> in G25.3	kW	-	19,7	-	19,7	-	19,7	-	
NOx klasse EN15502-1		6							
O <sub>2</sub> (vollast) bij aardgas	%	4,7							
CO <sub>2</sub> (vollast) bij aardgas	%	9,0							
Toestelcategorie		B23, B23P***, B33, C13, C33, C43, C53, C63, C83, C93, C(10)3**, C(12)3**							
Roookgas temperatuurklasse		T100							
Maximale roookgas weerstand bij Q <sub>min</sub> /Q <sub>n</sub>	Pa	115	160	195	155	160	155	160	
Roookgastemperatuur cv (80/60°C vollast)	°C	63							
Roookgastemperatuur cv (50/30°C vollast)	°C	34							
Roookgastemperatuur cv (36/30°C laaglast)	°C	30							
Roookgas massastroom (vollast ww)	g/s	13	13	17	13	17	13	17	
Roookgas massastroom (laaglast)	g/s	2,8	2,0	2,8	2,0	2,8	2,0	2,8	
Gas categorie*		II <sub>2EK3P</sub>							
Gasdruk 2K / 2E	mbar	25 / 20							
Gas verbruik G25.3 (vollast)	m3/hr	3,47	3,46	4,57	3,41	4,57	3,41	4,57	
Stroomsoort	V/Hz	~ 230/50							
P elec (max)	W	68	69	68	69	68	69	68	
Beschermingsgraad volgens EN 60529		IPX4D (B23/B23P/B33 IPX0D)							
Nadraaitijd pomp cv	sec	60							
Nadraaitijd pomp ww	sec	-	20						
P <sub>is</sub> waterdruk cv min./max.	bar	1 / 3							
Maximale aanvoertemperatuur	°C	85							
Restopvoerhoogte cv	kPa	20	20	20	20	20	20	20	
P <sub>mw</sub> waterdruk ww min./max.	bar	-	0,5 / 8						
WW temperatuur instelling (T <sub>n</sub> =10°C)	°C	60	60	60	60	60	60	60	
Tapdrempel	l/min	-	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	
Specifiek ww debiet D (60°C)	l/min	-	8,0	11,0	8,3	11,5	8,3	11,5	
Gaskeur klasse	CW	-	4	5	4	5	4	5	
Gaskeur debiet	l/min	-	7,5	10,0	7,7	10,5	7,7	10,5	
Gewicht (leeg)	kg	32	32	35	34	37	34	37	
Inhoud tapwaterdeel	l	-	0,3	0,3	0,6	0,6	0,6	0,6	

\*\* C(10)3 en C(12)3 alleen van toepassing voor de i28ECZ en i36ECZ

\*\*\* B23P is een toestel van het type B23 bedoeld om te worden aangesloten op een roookgasafvoersysteem dat ontworpen is om op hogere druk te werken

# Technische specificaties

ErP specificaties volgens Europese Richtlijn 2013/813/EU							ATAG i Zone Comfortpakket	
Type		i32SZ	i28CZ	i36CZ	i28ECZ	i36ECZ	i28ECZ	i36ECZ
+ One zone								
Opgegeven profiel ww		-	XL	XXL	XXL	XXL	XXL	XXL
Seizoensgebonden rendementsklasse cv		A	A	A	A	A	A	A
Rendementsklasse ww		-	A	A	A	A	A	A
$P_n$	kW	28	22	28	22	28	22	28
$Q_{HE}$ jaarlijkse energie consumptie	GJ	92	72	92	72	92	72	92
AEC jaarlijks elektriciteitsverbruik	kWh	-	54	52	57	52	57	52
AFC jaarlijks brandstof verbruik	GJ	-	17	21	20	20	20	20
$\eta_s$ Seizoensgebonden rendement cv	%	94	94	94	94	94	94	94
$\eta_{WH}$ rendement ww	%	-	87	90	94	96	94	96
$L_{WA}$ geluidsniveau, binnen	dB	48	46	48	46	48	46	48
NOx emissie EN15502	mg/kWh	26	25	26	25	26	25	26
$P_4$ nominale output (80/60°C)	kW	28,3	22,1	28,3	22,1	28,3	22,1	28,3
$P_1$ 30% van nominale output (36/30°C)	kW	9,5	7,4	9,5	7,4	9,5	7,4	9,5
$\eta_4$ rendement bij nominale belasting (GCV)	%	88,6	88,3	88,6	88,3	88,6	88,3	88,6
$\eta_1$ rendement bij 30% van de nominale belasting (GCV)	%	98,7	99,2	99,0	99,2	99,0	99,2	99,0
$e_{l,max}$	kW	0,038	0,039	0,038	0,039	0,038	0,039	0,038
$e_{l,min}$	kW	0,021	0,025	0,035	0,025	0,035	0,025	0,035
$P_{SB}$	kW	0,004	0,004	0,004	0,004	0,004	0,004	0,004
$P_{SB,by}$ warmteverlies	kW	0,047	0,047	0,047	0,047	0,047	0,047	0,047
$Q_{elec}$ dagelijks elektrisch energieverbruik ww	kWh	-	0,246	0,237	0,262	0,236	0,262	0,236
$Q_{fuel}$ dagelijks gas energieverbruik ww	kWh	-	22,090	27,346	25,675	25,150	25,675	25,150
<b>Temperatuurregeling met online buitentemperatuur (of optionele buitenvoeler)</b>								
Klasse van de temperatuurregeling							VI	VI
Bijdrage van de temperatuurregeling	%						4	4
<b>Pakket</b>								
<b>Seizoensgebonden energie-efficiëntie voor ruimteverwarming pakket</b>	%						<b>98</b>	<b>98</b>
Pakketlabel seizoengebonden energie-efficiëntieklasse voor ruimteverwarming							<b>A+</b>	<b>A+</b>
Pakketlabel energie-efficiëntieklasse van waterverwarming							<b>A</b>	<b>A</b>

\* Verklaring gassoort K.

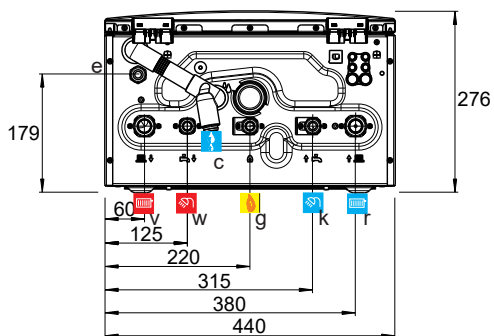
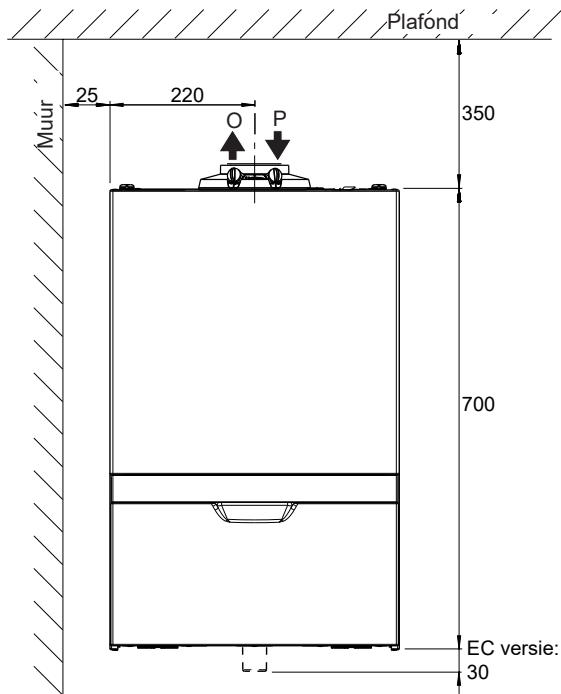
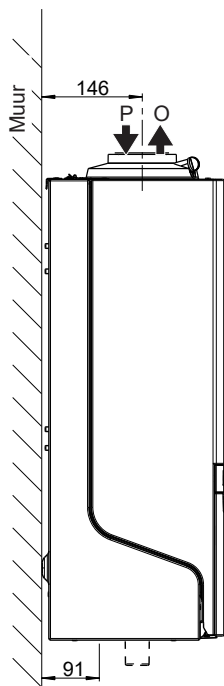
De samenstellingsbandbreedte van onze huidige gassen (Groningsaardgas G) gaat na 2021 veranderen. Voor een veilige transitie naar deze gassen is dit ATAG toestel hiervoor reeds gereed gemaakt. Het nieuwe gas heet G+ gas. De eisen waaraan het toestel moet voldoen zijn vastgelegd in een zgn. praktijkrichtlijn NEN-NTA 8837. Het G+ gas wordt gekenmerkt door een nieuwe toestelcategorie Gasgroep K.

Dit toestel is afgesteld voor de toestelcategorie K en is hiermee geschikt voor het gebruik van zowel G en G+ distributiegassen volgens de specificaties zoals die zijn weergegeven in de NEN-NTA 8837, Wobbe-index (Ws) 43,46-45,3 MJ/m<sup>3</sup> (0°C). Dit toestel kan daarnaast opnieuw worden afgeregeld voor de toestelcategorie E (I2E) en is dan geschikt voor het gebruik van hoogcalorische distributiegassen. Voor de exacte verbrandingswaarde en samenstelling verwijzen we u naar de NEN-NTA 8837.

Indicatie Ø inspuiter voor K-gas:

- Bij toepassing van H<sub>2</sub> in E-gas, dient een andere inspuiter geplaatst te worden. Neem daarvoor contact op met ATAG.

## 4 Afmetingen ketels met aansluitadapter ø60/100 (conc.)



Type	i32SZ	i28CZ	i36CZ	i28ECZ	i36ECZ
<b>Ketel aansluitdiameters</b>					
O	Rookgasafvoer	mm		60	
P	Luchtoevoer	mm		100	
g	Aansluiting gas (knel)	mm		15	
v	Aansluiting CV aanvoer (knel)	mm		22	
r	Aansluiting CV retour (knel)	mm		22	
c	Aansluiting afvalwater	mm		21.5	
k	Aansluiting KW (knel)	mm	-	15	
w	Aansluiting WW (knel)	mm	-	15	
e	Aansluiting expansievat (knel)	mm		15	

## 5 Leveringsomvang

De ketel wordt gebruiksklaar geleverd. Het leveringspakket is als volgt samengesteld:

- Ketel met mantel;
- Overstortventiel 3 bar (in ketel);
- Automatische ontluchter (in ketel);
- Driewegklep (in combiketel);
- Doorstroombegrenzer (in combiketel);
- Terugslagklep tegen rookgassen (alleen in EC-combiketel);
- Doos met toebehoren, met:
  - Sifon met afvoerslang;
  - Toebehoren voor ketelaansluitingen;
  - Ophangbeugel;
  - Bevestigingsmateriaal bestaande uit pluggen en schroeven;
  - Aftekenmal;
  - Gebruikshandleiding en Service & Installatie manual;
  - Garantiekaart.



**De ATAG i Zone-Serie cv-ketel is hoofdzakelijk voorzien van 230V elektrische componenten.**

De volgende onderdelen zijn niet standaard aanwezig in de ketel en moeten volgens voorschrift in de installatie opgenomen worden (levering door derden):

- Inlaatcombinatie 8 bar in koudwaterleiding; zie 8.6;
- Expansievat (inhoud en druk is installatieafhankelijk); zie 8.2;
- Gaskraan; zie 8.5;
- Vul- en aftapkraan cv-installatie;
- Rookgasafvoersysteem;
- Kamerthermostaat/Regeling.

## 6 Ketelbeschrijving

De ATAG i Zone-Serie cv-ketel is een gesloten, condenserende en modulerende cv-ketel al dan niet voorzien van een geïntegreerde warmwatervoorziening.

De ketel is voorzien van een compacte RoestVastStalen iCon warmtewisselaar met gladde buizen. Een doordacht principe met duurzame materialen.

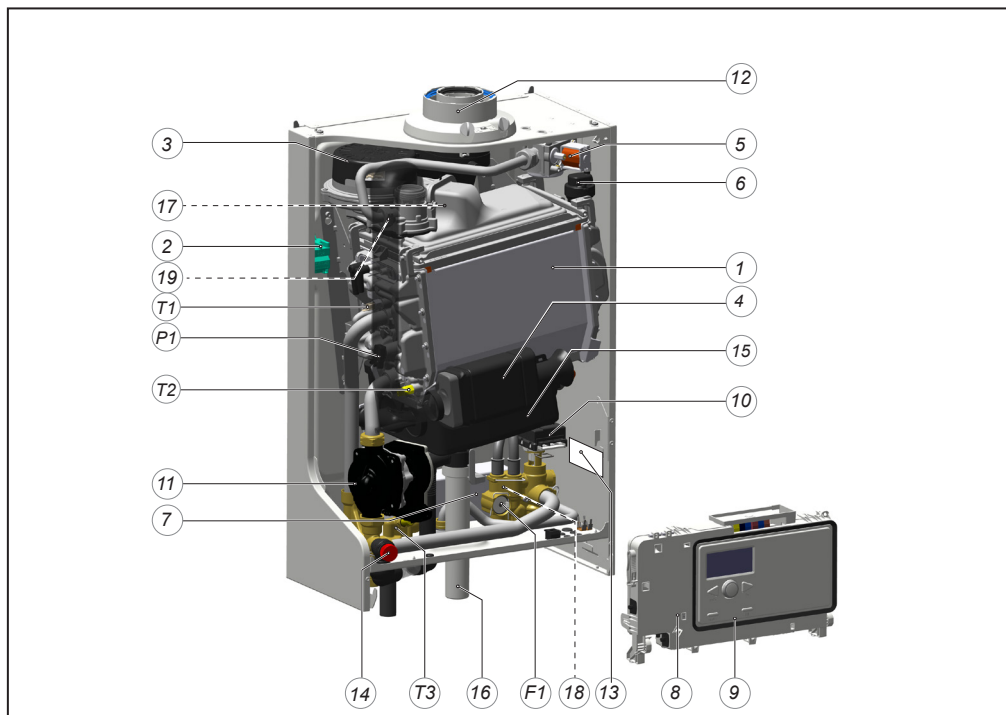
De cv-ketel verbrandt (aard)gas voor het leveren van warmte. Deze warmte wordt in de warmtewisselaar overgedragen aan het water in de cv-installatie. Door het sterk afkoelen van de rookgassen ontstaat condens. Hierdoor wordt juist een zeer hoog rendement gehaald. Het gevormde condenswater, dat geen negatieve invloed op de wisselaar en de werking heeft, wordt door de interne sifon afgevoerd.

De ketel is voorzien van een intelligent besturingssysteem. De ketel anticipeert op de warmtebehoefte van de cv-installatie of de warmwatervoorziening. Hierdoor zal de ketel zijn vermogen afstemmen op de installatie. Dit betekent dat de ketel langer en op een laag niveau in bedrijf zal zijn.

Indien er een buitenvoeler wordt aangesloten kan de regeling weersafhankelijk functioneren. Dit houdt in dat de regeling de buitentemperatuur en de aanvoerwatertemperatuur meet. Aan de hand van deze gegevens berekent het besturingssysteem de optimale aanvoerwatertemperatuur in de installatie.

De ATAG EC-versies onderscheiden zich door de Tapwater Technologie.

Een extra warmtewisselaar (gepatenteerde economizer) onder de primaire warmtewisselaar warmt bij warmwatergebruik het inkomende koud water eerst op voordat het door de platenwisselaar naar de uiteindelijke 60°C wordt gebracht. Dit zorgt voor het uitzonderlijk hoge tapwaterrendement van dit type.



ATAG i36ECZ

Figuur 7.a

- |                             |   |                        |
|-----------------------------|---|------------------------|
| 1 Warmtewisselaar type iCon | 11 Circulatiepomp                                 | 19 Restrictie + O-ring |
| 2 Ontsteekunit              | 12 Rookgasafvoer/<br>Luchttoevoer                 | T1 Aanvoersensor       |
| 3 Ventilator                | 13 Typeplaat                                      | T2 Retoursensor        |
| 4 Luchtinlaatdemper         | 14 Overstortventiel                               | T3 Warmwatersensor     |
| 5 Gasklep                   | 15 Economiser (WW)                                | F1 Flowsensor (WW)     |
| 6 Automatische ontluchter   | 16 Sifon  | P1 Waterdruksensor     |
| 7 Platenwisselaar (WW)      | 17 Terugslagklep RGA<br>(alleen in EC-combiketel) |                        |
| 8 Besturingsunit            | 18 Doorstroombegrenzer                            |                        |
| 9 Bedieningspaneel          |   |                        |
| 10 Driewegklep              |   |                        |

ALLEEN VOOR DE ERKENDE INSTALLATEUR

## 7 Ophangen van de ketel

 **Ketel installeren conform geldende richtlijnen in daarvoor bestemde en goed geventileerde opstellingsruimte.**

De opstellingsruimte voor de cv-ketel moet vorstvrij zijn. De mantel van de ATAG i Zone-Serie is spatwaterdicht (IPX4D) en is dus ook geschikt voor montage in een badkamer.

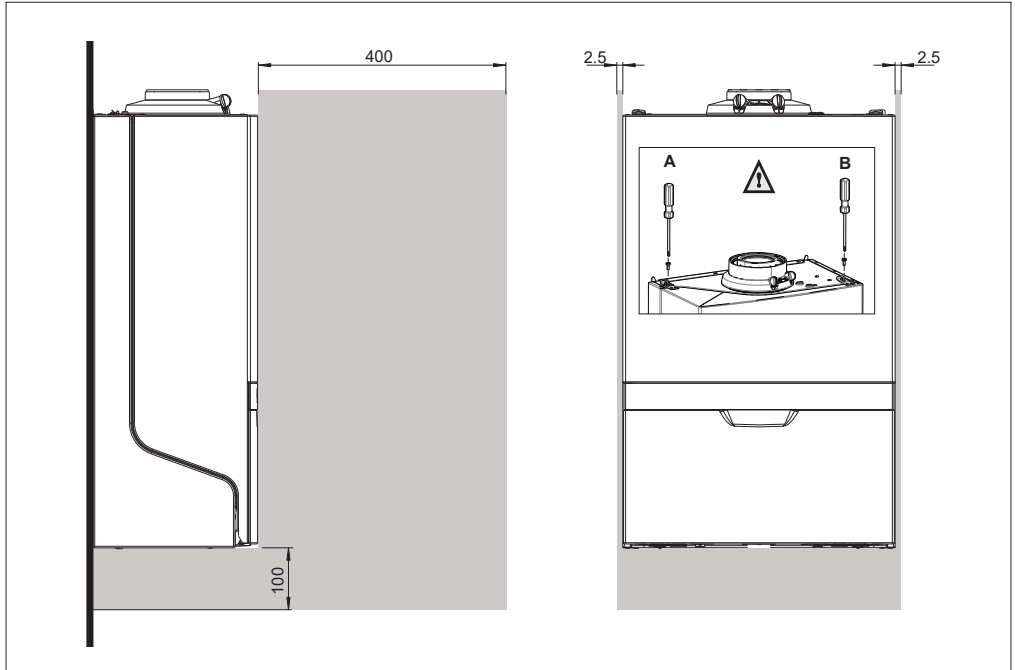
De ketel kan met de ophangbeugel en het meegeleverde bevestigingsmateriaal aan praktisch elke wand worden bevestigd. De wand moet vlak en voldoende stevig zijn dat deze het ketelgewicht met waterinhoud kan dragen.

Let op de minimale afstanden tussen ketel, wanden en plafond ten behoeve van het plaatsen en verwijderen van de mantel (zie figuur 7.a).

Met behulp van de bijgeleverde aftekenmal kan de plaats van de ketel bepaald worden.

Verwijder vóór het ophangen van de ketel allereerst de mantel van de ketel. De mantel is tevens de luchtkast en is met 2 sluitingen (A en B) aan de achterwand bevestigd (zie figuur 7.a).

 **Draai de schroeven (A en B) bij het terugplaatsen van de mantel altijd terug in de sluitingen en schroef deze vast.**



Service afmetingen (in mm)

Figuur 7.a

## 8 Aansluiten van de ketel

De ketel beschikt over onderstaande aansluitleidingen:

- CV-leidingen.  
Deze bestaan uit  $\varnothing 22$  mm kneffittingen waarop de cv-installatie aangesloten kan worden;
- Gasleiding.  
Deze bestaat uit een  $\varnothing 15$  mm kneffitting waarop de gasleiding met een gaskraan (niet meegeleverd) aangesloten kan worden;
- Condensafvoerleiding.  
Dit is een 21,5 mm kunststof flexibele leiding. Hierop kan door middel van een open verbinding de afvoerleiding aangesloten worden;
- Rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem.  
Deze kunnen als concentrisch  $\varnothing 60/100$  worden aangesloten. Als accessoire zijn adapters naar parrallel 2x  $\varnothing 80$  mm of concentrisch  $\varnothing 80/125$  mm leverbaar.
- Koud- en warmwaterleiding (alleen combiketel).  
Deze bestaan uit een  $\varnothing 15$  mm kneffittingen waarop de drinkwaterinstallatie aangesloten kan worden.
- Expansievatleiding.  
Het expansievat moet met een verloop van 3/8" wartelaansluiting met afdichtring naar 15 mm kneffitting (meegeleverd) hierop aangesloten worden.



**Het is aan te bevelen alle ketelaansluitleidingen en/of de installatie schoon te spoelen en/of schoon te blazen alvorens deze aan te sluiten op de ketel. Draai knelkoppelingen niet onnodig hard aan.**



**De ketelaansluitdiameter is niet maatgevend voor de installatiediameter.**

### 8.1 CV-systeem

Monteer het cv-systeem volgens de huidige regelgeving.

De ketelleidingen moeten door middel van kneffittingen aangesloten worden op de installatie. Voor het aansluiten op dikwandige pijp (gelast of gefit), moeten verloopstukken worden gebruikt.



**Bij het verwijderen van de kunststof afdichtdoppen op de leidingen kan vuil testwater vrijkomen.**

De ketel beschikt over een zelfregelend en zelfbeschermend besturingssysteem voor de belasting. Hierbij wordt het temperatuurverschil tussen het aanvoer- en retourwater gecontroleerd. Tabel 8.1.a geeft de waterverplaatsing weer die de circulatiepomp kan leveren bij een bepaalde installatieweerstand.

		i32SZ	i28CZ	i36CZ	i28ECZ	i36ECZ
Waterstroming over toestel	l/min	20	16	20	16	20
	l/h	1200	960	1200	960	1200
Toelaatbare installatieweerstand	kPa	20	20	20	20	20
	mbar	200	200	200	200	200

Installatieweerstand

tabel 8.1.a

Indien de installatieweerstand hoger is dan de vermelde waarde zal de besturing de pompsnelheid aanpassen en eventueel de branderbelasting verlagen totdat een voor de regeling acceptabel temperatuurverschil tussen aanvoer- en retourwater is bereikt. Wanneer de installatieweerstand te groot is zal de brander uitschakelen en de pomp herhaaldelijk proberen voldoende waterstroming tot stand te brengen. Zodra er voldoende stroming is zal de brander weer starten.



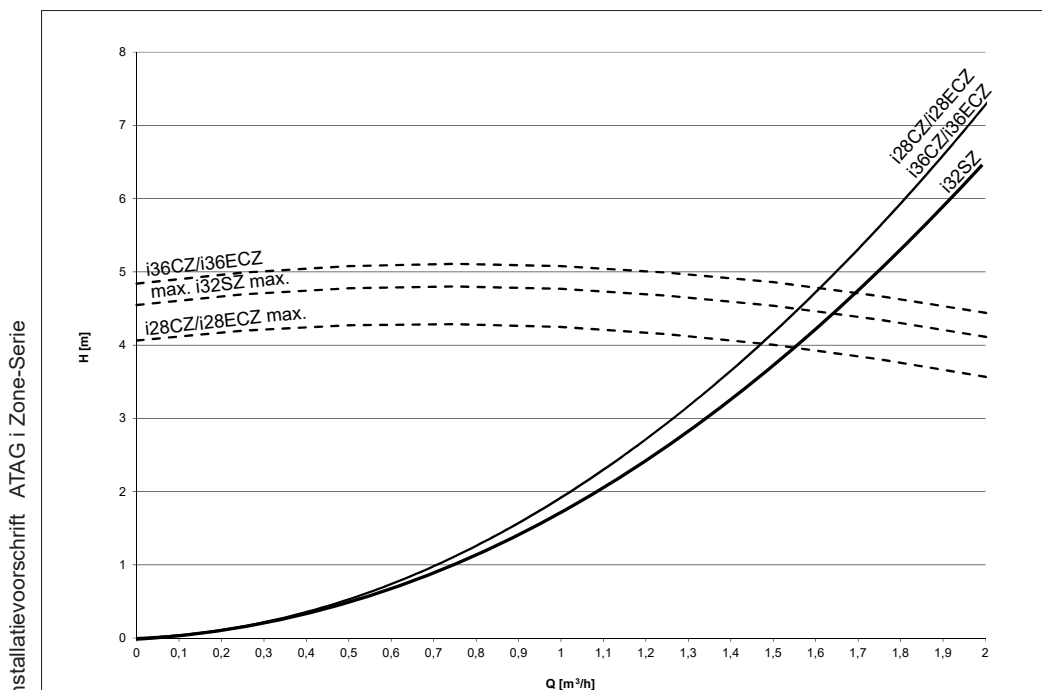
**De ketel is niet voorzien van een ingebouwde filter. Advies: plaats in de retourleiding een filter om inwendige vervuiling van de ketel te voorkomen.**



**De ketel is niet geschikt voor installaties die zijn uitgevoerd met “open” expansievaten.**



**Toevoegmiddelen aan het water in de installatie zijn slechts toegestaan na schriftelijke toestemming van ATAG Verwarming. (zie hoofdstuk 8.3 Waterkwaliteit).**



Pompkarakteristiek

Grafiek 8.1.a



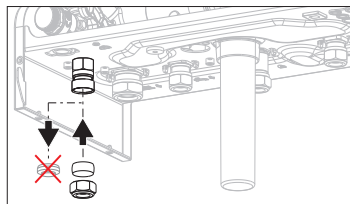
## 8.2 Expansievat

De cv-installatie moet voorzien worden van een expansievat. Het expansievat dat wordt toegepast moet afgestemd zijn op de waterinhoud van de installatie. De voordruk is afhankelijk van de installatiehoogte boven het gemonteerde expansievat. Zie tabel 8.2.a. De cv-ketel is voorzien van een expansievataansluiting (zie figuur 8.2.a). Verwijder de blindkap uit de knelfitting en sluit de expansievatleiding op de expansievataansluiting aan (15mm knelring meegeleverd in toebehoren bij de ketel).

Installatiehoogte boven het expansievat	Voordruk van het expansievat
5 m	0.5 bar
10 m	1,0 bar
15 m	1,5 bar

keuze expansievat

tabel 8.2.a



Expansievataansluiting

Figuur 8.2.a



**ADVIES: Sluit het expansievat aan op de ketel op de daarvoor bestemde aansluiting.**

Indien geen gebruik gemaakt wordt van de expansievataansluiting, hanteer dan de actuele installatierichtlijn voor de plaatsing en het aansluiten van het expansievat. ATAG is niet aansprakelijk voor eventuele gevolgen.



**Plaats in de leiding tussen ketel en expansievat de vul-/aftapkraan (niet meegeleverd).**

## 8.3 Waterkwaliteit

Installatie vullen met drinkwater.

In veruit de meeste gevallen kan een cv-installatie worden gevuld met water volgens landelijk geldend waterbesluit en is behandeling van dit water niet noodzakelijk.

Om problemen met cv-installaties te vermijden moet de kwaliteit van het vulwater aan de specificaties voldoen die vermeld staan in tabel 8.3.a:

Als het vulwater buiten de gestelde specificaties valt, raden wij u aan om het water zodanig te behandelen dat het voldoet aan de gestelde specificaties.



**Aanspraak op garantie vervalt indien de installatie niet wordt gespoeld en/of de kwaliteit van het vulwater niet voldoet aan de door ATAG gestelde specificaties. Neem altijd vooraf contact op met ATAG indien er onduidelijkheden en/of afwijkingen te bespreken zijn. Zonder akkoord vooraf vervalt de garantie.**

**Installatie:**

- Het gebruik van grondwater, demi-water en gedestilleerd water is niet toegestaan. (een verduidelijking van deze termen is op de volgende pagina weergegeven)
- Wanneer de kwaliteit van het drinkwater valt binnen de specificaties vermeld in tabel 8.3.a, kan worden begonnen met het spoelen van de installatie alvorens het toestel te installeren.

- Gedurende deze spoeling moeten restanten van corrosieproducten (magnetiet), fit producten, snij-olie en andere ongewenste producten worden verwijderd.
- Een andere mogelijkheid om vuil te verwijderen is het plaatsen van een filter. Het type filter moet passen bij het soort en korrelgrootte van de vervuiling. ATAG adviseert het gebruik van een filter. Hierbij moet er op worden gelet dat het gehele leidingsysteem wordt meegenomen.
- De cv-installatie moet goed worden ontluicht alvorens het systeem in gebruik te nemen. Zie daarvoor hoofdstuk Inbedrijfname.
- Wanneer het met regelmaat noodzakelijk is (>5% op jaarbasis) dat er water dient te worden bijgevoerd is er sprake van een structureel probleem en dient een installateur dit probleem te verhelpen. Door het regelmatig toevoegen van vers water aan het systeem wordt ook zuurstof en kalk bijgedoseerd waardoor magnetiet en kalk afzetting zich kunnen continueren. Dit kan resulteren in verstoppingsproblemen en/of lekkages.
- Wanneer gebruik wordt gemaakt van een antivries of andere toevoegmiddelen, dient de kwaliteit van het vulwater periodiek te worden gecontroleerd overeenkomstig met de tijdsperiode zoals die is aangegeven door de leverancier van dit middel.
- Chemische toevoegingen moet worden vermeden en mogen enkel worden gebruikt na door ATAG Verwarming voor de betreffende toepassing te zijn vrijgegeven.
- Wanneer men de waterkwaliteit wil behalen door middel van het gebruik van chemische middelen is dit zijn/haar verantwoordelijkheid. Wanneer het water niet voldoet aan de door ATAG gestelde specificaties of chemische middelen niet door ATAG zijn vrijgegeven vervalt de garantie op het door ATAG geleverde product.
- ATAG adviseert om bij installatie en latere bijvullingen of wijzigingen in een logboek te vermelden welk type water is gebruikt, welke kwaliteit dit was en, indien van toepassing, welke additieven en in welke hoeveelheden zijn toegevoegd.

Parameter	Waarde
Type water	Drinkwater Onthard water
pH	6.0-8.5
Geleidbaarheid (bij 20°C in µS/cm)	Max. 2500
IJzer (ppm)	Max. 0.2
Hardheid (°dH)	
Installatievolume/-vermogen <20 l/kW	1-12
Installatievolume/-vermogen >=20 l/kW	1-7
Zuurstof	Geen zuurstof diffusie toegestaan gedurende bedrijf. Max. 5% vulwater bijvulling op jaarbasis
Corrosie inhibitoren	Zie Bijlage Toevoegmiddelen
pH verhogende of verlagende middelen	Zie Bijlage Toevoegmiddelen
Antivries toevoegingen	Zie Bijlage Toevoegmiddelen
Andere chemische toevoegingen	Zie Bijlage Toevoegmiddelen
Vaste stoffen	Niet toegestaan
Restanten in het proces water die geen onderdeel uitmaken van drinkwater	Niet toegestaan

Tabel 8.3.a

## Waterkwaliteit in warmwatervoorziening

Parameter	Waarde
Type water	Drinkwater
pH	7.0-9.5
Geleidbaarheid (bij 20°C in µS/cm)	Max. 2500
Chloride (ppm)	Max. 150
IJzer (ppm)	Max. 0.2
Hardheid (°dH)	1-12
Aantal bacterie kolonies bij 22°C (aantal/ml). pr EN ISO 6222	Max. 100

Tabel 8.3b

- Wanneer het chloride gehalte boven de, in tabel 8.3.b, gestelde specificaties ligt is het bij een boiler toepassing noodzakelijk om gebruik te maken van een actieve anode. Wanneer hier niet aan wordt voldaan vervalt het recht op garantie voor het tapwaterzijdige deel van de installatie.
- Wanneer het chloride gehalte boven de gestelde specificaties ligt bij het gebruik van een doorstroom combi ketel vervalt het recht op garantie voor het tapwater gedeelte.

### Definitie van type water:

- Drinkwater: Leidingwater dat in overeenstemming is met de Europese drinkwaterrichtlijn: 98/83/EG van 3 november 1998.
- Onthard water: Water waar calcium en magnesium ionen gedeeltelijk uit zijn verwijderd
- Demi-water: Water waar nagenoeg alle zouten uit zijn verwijderd (erg lage geleidbaarheid)
- Gedestilleerd water: Water waar geen zouten meer in aanwezig zijn.

Neem contact op ATAG Verwarming voor meer informatie over analysemethoden.

## 8.4 Verwarmingssystemen met kunststof leidingen

Bij het aansluiten of het toepassen van kunststof leidingen (vloer- en/of wandverwarming) of leidingdelen (radiatoraansluitingen, verdeleenheden), moet men er rekening mee houden dat de toegepaste kunststof leidingen voldoen aan:

- DIN 4726 t/m 4729 (geen hogere zuurstofdoorlatendheid dan 0,1 g/m<sup>3</sup>.d bij 40°C)
- of
- Nationale BRL 5606 van KIWA (geen hogere zuurstofdoorlatendheid dan 0,18 g/m<sup>2</sup>.d bij 80°C)

Zorg ervoor dat een systeem met kunststofleidingen goed ontluicht wordt en blijft.



**Indien het systeem niet voldoet aan een van deze normen, moet het deel met kunststof leidingen gescheiden worden van de cv-ketel door middel van een platenwisselaar.**

## 8.5 Gasleiding

Bepaal de diameter en monteer de gasleiding volgens de huidige regelgeving. De ketel dient achter een gasdrukregelaar en gasmeter geplaatst te worden. De aansluiting op de ketel is 15mm. Hierop kan direct de gaskraan gemonteerd worden.

Voor een goede werking van de ketel is het noodzakelijk dat de dynamische voordruk van het gas hoger is dan 20 mbar.



**Gebruik alleen materialen die tevens geschikt zijn voor waterstof in aardgas mengsels.**



**Zorg ervoor dat, met name bij nieuwe leidingen, de gasleiding geen vuilresten bevat.**



### PROPAAN

Indien de ketel omgebouwd moet worden van aardgas naar propaan, neem dan contact op met ATAG Heating BV. ATAG Heating B.V. verzorgt de ombouw.



**Controleer na (onderhouds-)werkzaamheden aan de ketel altijd alle gasvoerende delen op dichtheid (d.m.v. lekzoekspray).**

## 8.6 Warmwatervoorziening

Monteer de drinkwaterinstallatie volgens de huidige regelgeving.

De ATAG i Zone-Serie combiketel is voorzien van een roestvaststalen platenwisselaar voor bereiding van warmwater. De ketel heeft geen warmwatervoorraad en zal bij warmwatervraag het doorstromende water direct verwarmen.



**Het toestel is niet geschikt voor aansluiting op een warmwatercirculatieleiding.**



**In gebieden met een waterhardheidswaarde hoger dan 15°D dient de platenwisselaar frequenter van kalkaanslag ontdaan te worden. Een verkalkte platenwisselaar valt niet onder garantie.**

**Indien er zich problemen voordoen bij toepassing van warmwater met een hoger chloridegehalte dan 150 mg/l kan er geen aanspraak gemaakt worden op de garantievoorwaarden (zie hoofdstuk 9.3 Waterkwaliteit).**

Om verkalking te voorkomen adviseert ATAG het toepassen van een ATAG Descale waterontharder.

ATAG adviseert voor het reinigen van platenwisselaars het gebruik van bv. AlphaPhos.

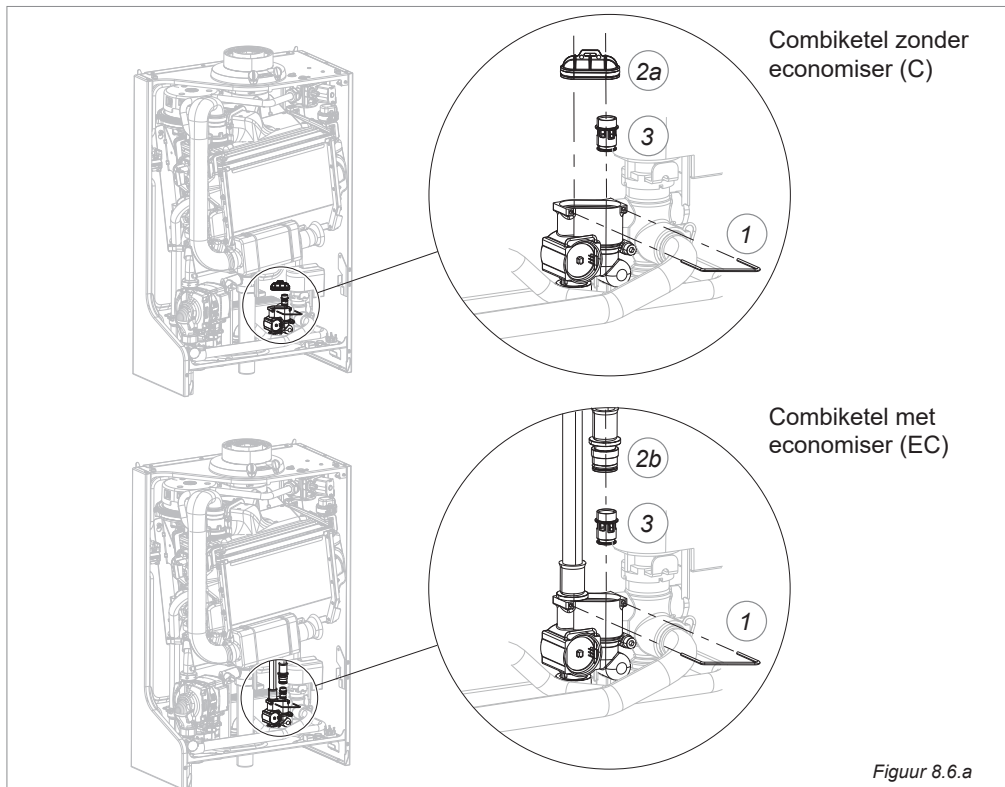
De hardheid van het water loopt in Nederland uiteen. De waterleidingmaatschappij kan hieromtrent exacte informatie verschaffen.

De leidingen van de warmwatervoorziening moeten door middel van een knelfitting aangesloten worden op de installatie. De ketel moet voorzien worden van een inlaatcombinatie met een veiligheidsventiel van 8 bar. De overstort van het veiligheidsventiel moet d.m.v. een open verbinding aangesloten worden op de rioleiding.

In de koudwaterleiding in de ketel is een doseerventiel gemonteerd. De doorstroombegrenzer zorgt ervoor dat er een hoeveelheid water geleverd wordt die een gegarandeerde temperatuur van 60°C heeft (uitgaande van een koudwatertemperatuur van 10°C). De hoeveelheid water wordt nagenoeg niet beïnvloed door de waterdruk.

Controleer na installatie het warmwaterdebiet bij volledig geopende warmwaterkraan, Indien het debiet te laag blijkt kan deze verhoogd worden door het uitnemen van de doorstroombegrenzer:

- Sluit de (hoofd)kraan van de koudwatertoevoer;
- Open een warmwaterkraan om de waterleiding drukloos te maken;
- Verwijder de mantel en kantel de bedieningsunit naar voren;
- Verwijder de borgclip (1) naar voren;
- Trek het deksel (2a) er uit, in het geval van een combiketel of; in het geval van een economiser, trek de rechter flex-slang eruit (2b);
- Verwijder de doorstroombegrenzer (3) met behulp van een punttang;
- Monteer het deksel (2a) of de flex-slang (2b) weer terug en borg deze met de borgclip (1). Druk de borgclip goed aan, totdat de linkerpin van de borgclip de platenwisselaar raakt;
- Open de (hoofd)kraan van de koudwatertoevoer en ontluicht de waterleiding op alle tappunten;
- Controleer op lekkage en plaats de mantel van de ketel weer terug.

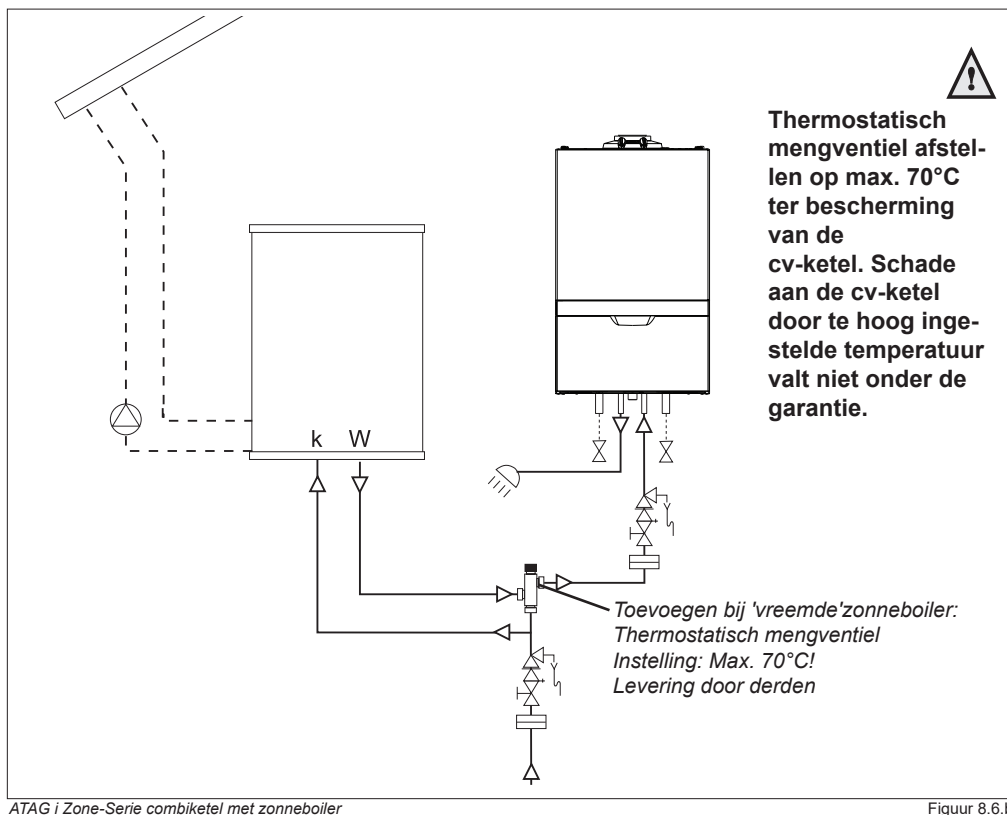


## 8.6.1 Zonneboiler (voorverwarmer) NZ (alleen combiketel)

De ATAG i Zone-Serie combiketel is geschikt voor het aansluiten op een standaard zonneboiler (voorverwarmer). ATAG levert hiervoor de ATAG EcoNorm<sup>II</sup> en CBSolar<sup>II</sup>. De cv-ketel dient dan als Naverwarmer Zonneboiler (NZ). Sluit de zonneboiler aan volgens VEWIN werkblad 4.4 C.

- Een thermostatisch mengventiel moet in de installatie opgenomen worden. Het thermostatisch mengventiel beschermt de cv-ketel voor te hoge temperaturen. Deze wordt bij de EcoNorm<sup>II</sup> en CBSolar<sup>II</sup> meegeleverd. Bij 'vreemde' standaard zonneboilers moet een thermostatisch mengventiel geïnstalleerd worden. Levering door derden.
- Voor aansluiting van een standaard zonneboiler op een ATAG i Zone-Serie combiketel wordt een extra aansluitset geadviseerd om onnodig inschakelen van de ketel bij een warme boiler te voorkomen.
- De zonneboiler en de cv-ketel moeten elk apart voorzien zijn van een inlaatcombinatie. Levering door derden.

Figuur 8.6.b geeft een voorbeeldaansluitschema weer van de ATAG i Zone-Serie combiketel met een standaard zonneboiler.



## 8.6.2 Externe (zonne-)boiler (alleen soloketel)

ATAG levert indirect gestookte (cv-zonne)boilers die toegepast kunnen worden als externe boiler bij een Solo-ketel. De ATAG CBS boilers (leverbaar in 150, 200 en 300 liter) en CBHotTop cv-zonneboilers (leverbaar in 200, 300 en 400 liter) worden standaard naast de solo-ketel geplaatst. De soloketel is standaard voorzien van een interne boilerregeling.

Voor het aansluiten van de boiler op de soloketel moeten de volgende accessoires besteld en geïnstalleerd worden:

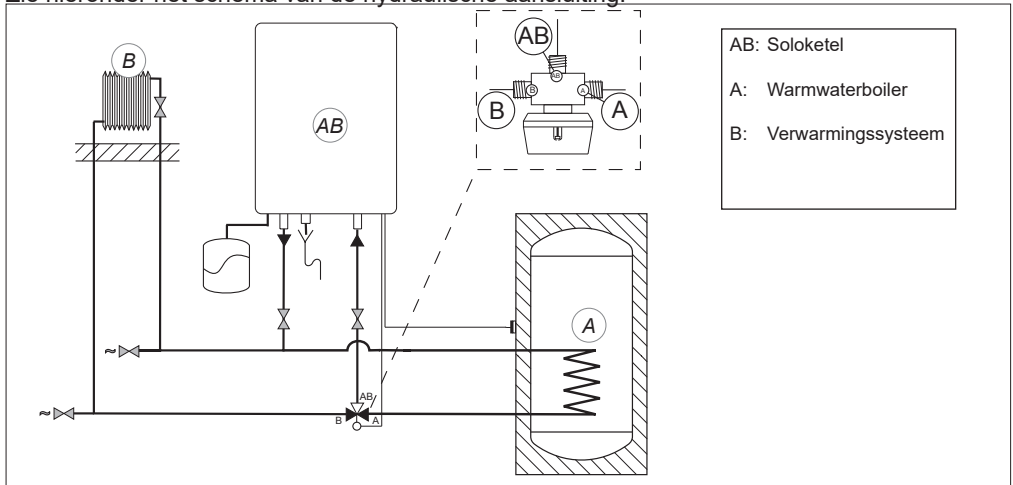
- Driewegklep 230V met 22 mm klemkoppelingen **Artikelnummer: AA07300U**  
of
- Driewegklep 230V met 1" buitendraad-aansluitingen **Artikelnummer: AA08100U**

Beide sets zijn inclusief 10K boilersensor.

Uitsluitend deze artikelen mogen voor deze toepassing gebruikt worden. Neem contact op met ATAG Verwarming.

De bedrading van de ATAG boilersensor en de driewegklep moeten aangesloten worden in de ketel. Voor nadere informatie verwijzen we naar het installatievoorschrift van de boiler en de bijsluiter bij de optionele driewegklep en boilersensor. Zie ook pagina 43.

Zie hieronder het schema van de hydraulische aansluiting.



Hydraulisch schema met externe boiler

figuur 8.6.c


## 8.7 Condensafvoerleiding

De ATAG cv-ketels produceren condenswater. Dit condenswater moet afgevoerd worden, anders zal de ketel niet meer functioneren.

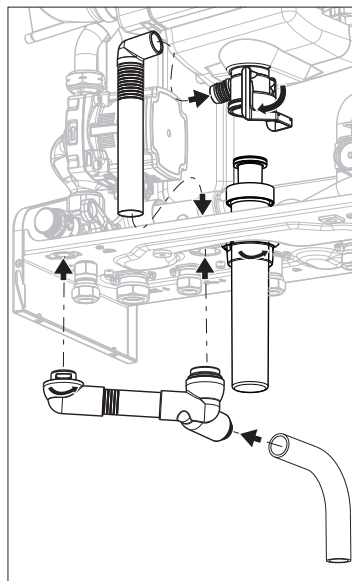
Monteer de sifondelen volgens bijgaande tekening.

De condensafvoerleiding moet door middel van een open verbinding aangesloten worden op de riolering. Hiermee wordt voorkomen dat eventuele rioolgassen in de ketel terecht komen. De rioolaansluiting moet een minimale diameter van 32 mm hebben.

Monteer de condensafvoerleiding volgens de huidige regelgeving.

 **Het afvoeren van het condenswater op de hemelwaterafvoer is, met het oog op bevroeringsgevaar, niet toegestaan.**

 **Vul vóór het in bedrijf nemen van de ketel de sifon met water.**



## 8.8 Rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem

De ketel is geschikt voor uitvoering B met ruimteluchttoevoer en voor uitvoering C met buitenluchttoevoer. De ketel voldoet aan rookgastemperatuurklasse T100. Het rookgasafvoersysteem dient daar minimaal aan te voldoen.

Bij een installatie van het type B moet de ruimte waar de ketel wordt opgesteld over een geschikte luchttoevoer beschikken, volgens de geldende ventilatievoorschriften. In ruimten waar agressieve dampen kunnen ontstaan (wasserijen, kapsalons, galvaniseringsinstallaties, etc.), dient het installatietype C (met buitenluchttoevoer) gebruikt te worden. Zo wordt de ketel beschermd tegen corrosie-invloeden.

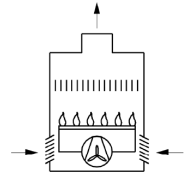


## 8.8.1 Uitvoeringsvarianten rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem

### Verbrandingsluchtaanzuiging vanuit de ruimte

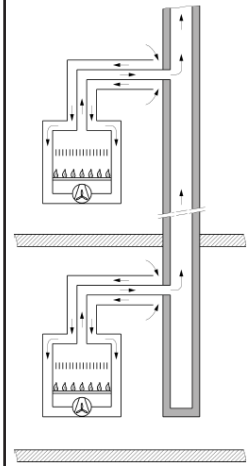
#### B23(P)

Rookgasafvoer via de schoorsteen, aanzuiging van lucht uit de omgeving. Eindstuk van het rookgasafvoerkanaal op het dak. De opstellingsruimte dient geventileerd te zijn om de toevoer van voldoende lucht te waarborgen. De ventilatieopeningen mogen niet worden geblokkeerd of afgesloten.  
Toevoeging P: afvoersysteem is geschikt voor overdruk



#### B33

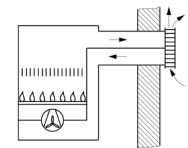
Het rookgasafvoer is aangesloten op een gemeenschappelijk afvoerkanaal (onderdruk) met een uitmonding via het dak.  
De lucht wordt uit de omgeving aangezogen en omspoelt de gehele rookgasafvoerleiding tussen ketel en gemeenschappelijk afvoerkanaal door een concentrische leiding.  
De opstellingsruimte dient geventileerd te zijn om de toevoer van voldoende lucht te waarborgen. De ventilatie-openingen mogen niet worden geblokkeerd of afgesloten.  
Het condensaat uit het afvoerkanaal mag niet via 1 van de aangesloten ketels worden afgevoerd.  
Het gemeenschappelijke afvoerkanaal dient voorzien te zijn van een eigen condensafvoer.



### Verbrandingsluchtaanzuiging van buiten

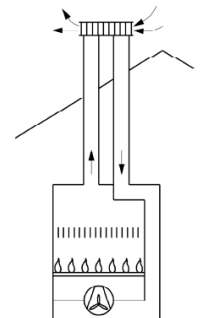
#### C13

Rookgasafvoer en luchtaanzuiging via de buitenwand binnen dezelfde drukzone.  
De uitmondningen van toestellen C1 met afzonderlijke aansluitkanalen moeten binnen een vierkant met zijde 0,50 m liggen.



#### C33

Rookgasafvoer en luchtaanzuiging via de schoorsteen binnen dezelfde drukzone. Verticaal eindstuk van de rookgasafvoer.  
De uitmondningen van toestellen C3 met afzonderlijke aansluitkanalen moeten binnen een vierkant met zijde 0,50 m liggen en de afstand tussen eindstukken is niet groter dan 0,50 m.

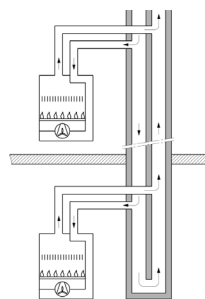


## Verbrandingsluchtaanzuiging van buiten

### C43

Betreft een gezamenlijk rookgasafvoer-/luchttoevoer, kan zowel concentrisch als parallel zijn uitgevoerd. De rookgassen worden in het verticale leidingdeel afgevoerd op basis van natuurlijke trek (onderdruk-CLV).

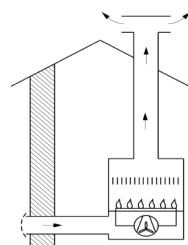
De rookgasafvoer- en luchttoevoeropening moeten in hetzelfde drukvlak liggen. Het condensaat uit het afvoerkanaal mag niet via 1 van de aangesloten toestellen worden afgevoerd. Het CLV-systeem dient voorzien te zijn van een eigen condensafvoer.



### C53

Luchtaanzuiging en rookgasafvoer in de buitenlucht binnen een zone met verschillende drukken. Verticaal eindstuk van de rookgasafvoer.

De rookgasafvoer- en luchttoevoer mogen zich niet op tegenover elkaar liggende gevels bevinden.



### C63

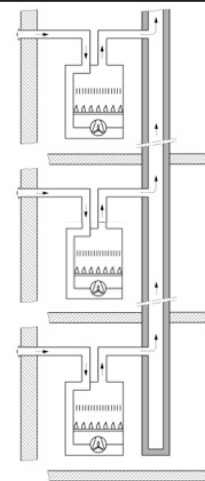
Dit is een goedgekeurd materiaal voor universele rookgasafvoer en luchttoevoer dat onafhankelijk van de ketel is getest. Het minimaal toegestane drukverschil tussen de luchttoevoer en de rookgasafvoer is -200 Pa (inclusief -100 Pa winddruk).

De rookafvoer en de luchttoevoeropening mogen zich niet aan tegenoverliggende gevels bevinden. Condensaat uit het rookkanaal kan via de ketel worden afgevoerd. De toegestane recirculatie is maximaal 10% bij alle windcondities.

### C83

Rookgasafvoer aan te sluiten op een gemeenschappelijk afvoerkanaal (onderdruk); uitmonding via het dak.

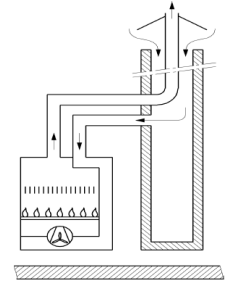
De luchttoevoer wordt, van buiten de gevel, individueel op het cv-toestel aangesloten. Het condensaat uit het afvoerkanaal mag niet via 1 van de aangesloten ketels worden afgevoerd. Het CLV-systeem dient voorzien te zijn van een eigen condensafvoer.



## Verbrandingsluchtaanzuiging van buiten

### C93

Rookgasafvoer en luchtaanzuiging via een kanaal binnen dezelfde drukzone. Verticaal eindstuk van de rookgasafvoer.



### C(10)3 (overdruk-CLV)

De luchttoevoer/rookgasafvoer zijn aangesloten op een universele, gezamenlijke luchttoevoer/rookgasafvoer onder overdruk (CLV-systeem) en mag uitsluitend concentrisch worden uitgevoerd. De ketel dient voorzien te zijn van een rookgasterugslagklep. Het CLV-systeem moet bij elke aansluiting duidelijk als C(10) gekenmerkt zijn.

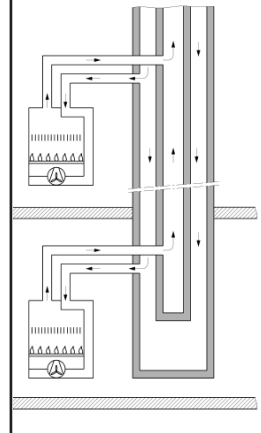
Het minimaal toegestaan drukverschil tussen de luchttoevoer en de rookgasafvoer is -200 Pa (inclusief -100 Pa Pa winddruk). Het CLV-systeem dient ontworpen te zijn voor een nominale rookgastemperatuur van 25°C.

Het condensaat uit het afvoerkanaal mag niet via 1 van de aangesloten ketels worden afgevoerd. Het CLV-systeem dient voorzien te zijn van een eigen condensafvoer.

Maximaal toegestane recirculatie is 10%.

Het CLV-systeem dient geschikt te zijn voor een druk van ten minste 200 Pa. De dakdoorvoer dient voor deze opstelling ontworpen te zijn en een trek in het kanaal te geven.

Een trekonderbreker is niet toegestaan.



### C(12)3 (overdruk-CLV)

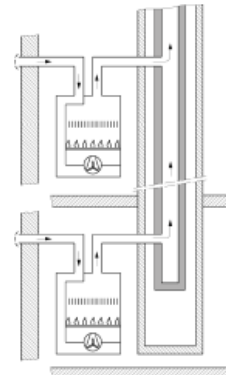
De rookgasafvoer is aangesloten op een gemeenschappelijk overdruk afvoerkanaal, uitmonding via het dak. De luchttoevoer wordt, van buiten de gevel, individueel op de ketel aangesloten. De ketel dient voorzien te zijn van een rookgasterugslagklep. Het CLV-systeem moet bij elke aansluiting duidelijk als C(12) gekenmerkt zijn.

Het minimaal toegestaan drukverschil tussen de luchttoevoer en de rookgasafvoer is -200 Pa (inclusief -100 Pa Pa winddruk).

Het CLV-systeem dient ontworpen te zijn voor een nominale rookgastemperatuur van 25°C.

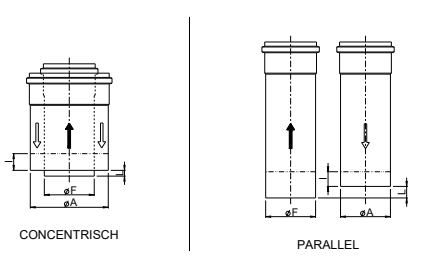
Het condensaat uit het afvoerkanaal mag niet via 1 van de aangesloten ketels worden afgevoerd. Het CLV-systeem dient voorzien te zijn van een eigen condensafvoer. Maximaal toegestane recirculatie is 10%. Het CLV-systeem dient geschikt te zijn voor een druk van ten minste 200 Pa. De dakdoorvoer dient voor deze opstelling ontworpen te zijn en eentrek in het kanaal te geven.

Een trekonderbreker is niet toegestaan.



## 8.8.2 Aansluiten rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem

De ketel is voorzien van een concentrische aansluitdiameter  $\varnothing 60/100$  mm. Hierop dient het rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem aangesloten te worden. Als accessoire zijn adapters naar parallel  $2 \times \varnothing 80$  mm of concentrisch  $\varnothing 80/125$  mm leverbaar.



Het leidingwerk dat op de adapter van de ketel wordt aangesloten dient te voldoen aan onderstaande afmetingen.

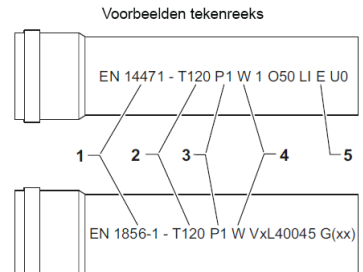
- Ø F: uitwendige diameter rookgasafvoerleiding
- Ø A: uitwendige diameter luchttoevoerleiding
- I: insteekdiepte luchttoevoerleiding in adapter
- L: lengteverschil tussen rookgasafvoer- en luchttoevoerleiding

Type adapter op ketel	Maat adapter (mm)	A min-max (mm)	F min-max (mm)	L min-max (mm)	I min-max (mm)
Concentrisch	60/100	99,0-100,5	59,3-60,3	0-1	27-31
Concentrisch	80/125	124,0-125,5	79,3-80,3	0-1	23-27
Parallel	80-80	79,3-80,3	79,3-80,3	6-11	20-24

Het advies is om de materialen voor de luchttoevoer en rookgasafvoer uit het ATAG Duopass assortiment te gebruiken. Voor meer informatie omtrent dit assortiment, verwijzen wij u naar de productcatalogus.

Gebruik alle materialen van dezelfde fabrikant voor het gehele luchttoevoer- en rookgasafvoersysteem. Het materiaal moet geschikt zijn voor toepassing bij condenserende ketels, CE-gekeurd zijn en een temperatuurklasse van minimaal T100 hebben.

- 1 EN 14471 di EN 1856-1: De componenten zijn CE-gekeurd volgens deze norm. Voor kunststoffen is dat EN 14471, Voor aluminium en roestvrij staal is dit EN 1856-1.
- 2 T120: Het materiaal heeft een temperatuurklasse van minimaal T100. Een hoger getal is toegestaan, lager niet.
- 3 P1: Het materiaal valt in drukklasse P1. H1 is ook toegestaan.
- 4 W: Het materiaal is geschikt om condenswater af te voeren (W='wet'). D is niet toegestaan (D='dry').
- 5 E: Het materiaal valt in brandwerendheidsklasse E. Klassen A t/m D zijn ook toegestaan, klasse F niet. Dit geldt alleen in het geval van kunststof materiaal.





### **Waarschuwing!**

**De koppel- of verbindingsmethodes kunnen per fabrikant verschillen. Het is niet toegestaan om een combinatie van koppelings- of verbindingsmethodes van leidingen van verschillende fabrikanten te gebruiken. Dit geldt ook voor dakdoorvoeren en gemeenschappelijke kanalen. De gebruikte materialen moeten voldoen aan de geldige regelgeving en normen. Neem voor de toepassing van flexibel rookgasafvoermateriaal contact met ons op.**

Bij het installeren van het rookgassysteem dient gelet te worden op de dichtheid, om lekkage van rookgassen te voorkomen.

Horizontaal gemonteerde delen dienen altijd onder afschot (50 mm/m) naar de ketel gemonteerd te worden, zodat het condenswater richting de ketel wordt afgevoerd.

Bij buitenluchttoevoer (type C) dient de luchttoevoeropening beschermd te zijn tegen inregenen.



**LET OP! Zorg dat de rookgasafvoer- en luchttoevoerkanalen niet verstopt zijn. Zorg dat het rookgasafvoerkanaal geen lekken vertoont.**



**Regelgevingen met betrekking tot de constructie van rookgasafvoersystemen zijn per land verschillend. Bij aansluiten van de rookgasafvoer van het toestel dienen alle lokaal geldende voorschriften ten behoeve van rookgasafvoersystemen in acht genomen te worden.**



**Het aansluiten van de rookgasafvoer- en luchttoevoerkanalen mag uitsluitend door een erkend en geregistreerd installateur uitgevoerd worden.**

### **Aansluiten en beugelen**

Een rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem moet altijd voorzien zijn van voldoende afsteuning tegen de wand of dak door middel van beugels.

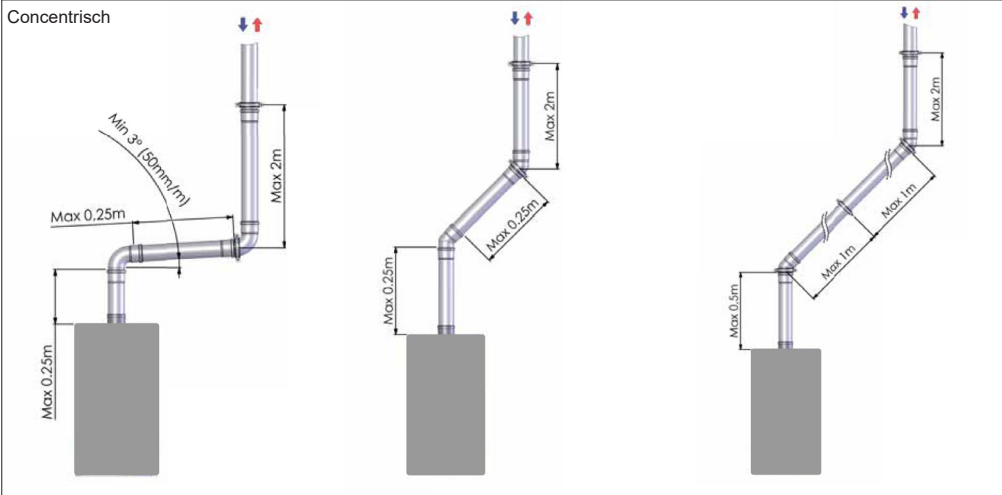
- Fixeer altijd iedere bocht om of nabij de mof met een montagebeugel.  
Enige uitzondering: de eerste mof vanaf de ketel indien beide pijpen korter zijn dan 25 cm. Plaats de eerste beugel op maximaal 50 cm vanaf de ketel.
- Bij buislengten van meer dan 1 meter: plaats een niet-fixerende beugel tussen de fixerende beugels.
- Maximale beugelafstand horizontale en 45° hellende leidingen: 1 meter  
Maximale beugelafstand verticale leidingen: 2 meter

Bij schachtenaansluiting:

- Controleer of de leidingen behorende bij de schacht niet geblokkeerd en niet beschadigd zijn.
- Controleer of de leiding onder het juiste afschot is geïnstalleerd.
- Markeer wat de rookgasafvoer en de luchttoevoer is.
- Controleer of de stompen minimaal 50 mm uit de schacht steken. Beugel het laatste element van de verbinding sleiding voor de doorvoer/schacht. Als dit laatste element een bocht is, kan ook het voorliggende element gebeugeld worden.

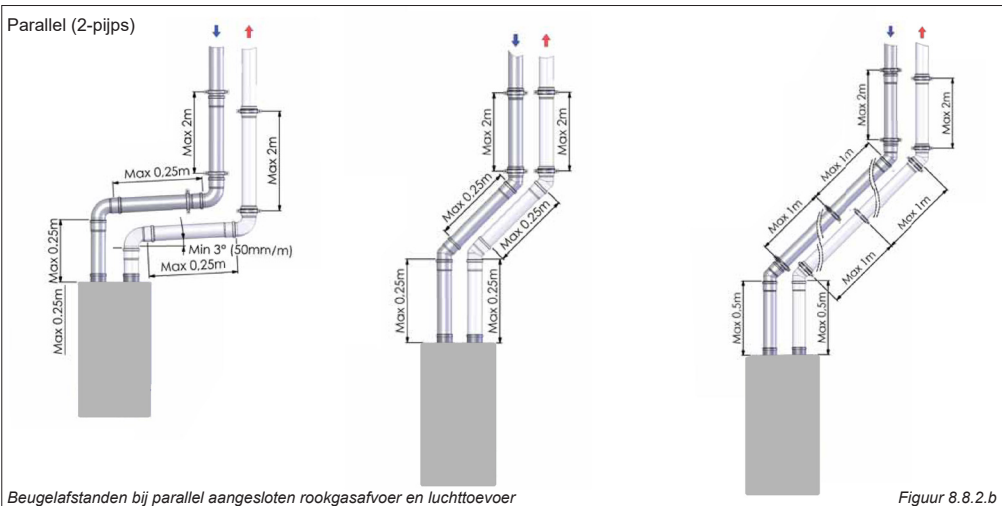
### **Uitzetten**

- Monteer het rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem altijd spanningsvrij.
- Schuif kunststof rookgasafvoerdelen altijd eerst geheel in elkaar en trek de verbinding 10 mm terug. Zo ontstaat er voldoende ruimte tot uitzetten bij temperatuurverhogingen.



Beugelafstanden bij concentrisch aangesloten rookgasafvoer en luchttoevoer

Figuur 8.8.2.a



Beugelafstanden bij parallel aangesloten rookgasafvoer en luchttoevoer

Figuur 8.8.2.b

## Afdichtingen en verbindingen

- Voorkom het beschadigen van afdichtingen door haaks afkorten en ontbramen
- Beschadigde afdichtingen vervangen
- Verbindingen niet schroeven, blindklinken, kittens, schuimen of plakken
- Gebruik, indien nodig, het door de fabrikant voorgeschreven smeermiddel voor de afdichtingen. **Geen vet, (zuurvrije) vaseline of olie.**

## 8.8.3 Dimensionering rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem

De dimensionering wordt bepaald door de diameter, lengte en verloop van het rookgasafvoer- en luchttoevoersysteem en type ketel. Een te kleine diameter kan leiden tot storing. Zie tabel 6.8.3.a voor keuze van het systeem met de juiste diameter. De tabel toont de maximale afvoerlengte bij verschillende keteltypes.

Toelichting op tabel hieronder:

Tweepijps afvoersysteem:

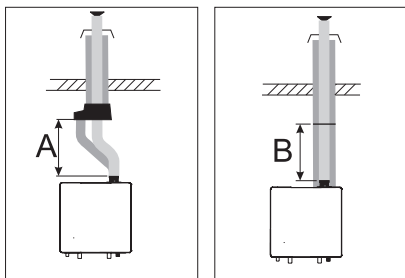
maximale opgegeven lengte = afstand tussen ketel en dakdoorvoer A of gemeenschappelijk rookgasafvoerkanaal (onderdruk).

Concentrisch afvoersysteem:

maximale opgegeven lengte = afstand tussen ketel en dakdoorvoer B of gemeenschappelijk rookgasafvoerkanaal (onderdruk).

Bij toepassing van bochten moet de opgegeven waarde achter elke bocht van de maximale rechte lengte afgetrokken worden (zie voorbeeld).

Toestelclassificatie	Dimensionering van de rookgasafvoer- en luchttoevoerleiding						
	Type	i32SZ	i28CZ	i36CZ	i28ECZ	i36ECZ	
B23(P), B33, C13, C33, C43, C63, C93	Diameter concentrisch 60/100 (standaard uitvoering)						
	Rechte lengte (B)	m	9	15	9	15	8
	Weerstand 45°	m					-1,3
	Weerstand 87°	m					-1,9
B23(P), B33, C13, C33, C43, C63, C93	Diameter concentrisch 80/125 *						
	Rechte lengte (B)	m	45	50	45	50	40
	Weerstand 45°	m					-1,9
	Weerstand 87°	m					-3
B23(P), C13, C33, C43, C53, C63, C83, C93	Diameter parallel 80/80 **						
	Rechte lengte (A)	m	45	50	45	50	40
	Weerstand 45°	m					-0,9
	Weerstand 87°	m					-1,4
		* mogelijk met concentrische adapter 80/125 (RA10C0P0)					
		** mogelijk met parallel adapter 80/80 (RA10T0P0)					



Figuur 8.8.3.b

Voorbeeld:

Een i36CZ met een concentrisch afvoersysteem  $\varnothing 80/125$ mm heeft volgens de tabel een maximale rechte afvoerlengte van 50 m.

In het toe te passen systeem moeten 2x een 45° bocht opgenomen worden. De maximale afvoerlengte wordt dan:  $50 - 2 \times 1,9 = 46,2$  m.

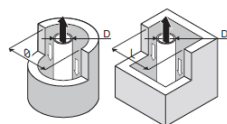
Bij ongelijke lengtes van luchttoevoer en rookgasafvoer (b.v. bij B23, B33, C53, C83) kan men de lengte ten behoeve van het gebruik van de tabel als volgt berekenen:

- lengte =  $0,5 \times (0,8 \times \text{lengte luchttoevoer} + 1,2 \times \text{lengte rookgasafvoer})$

### Minimale schachtafmetingen:

De vrije afstand/ringvormige opening voor rookgasleidingen in ronde schachten dient min. 3 cm te zijn, bij rechthoekige schachten 2 cm.

Diameter rookgasafvoer (D)	Min. schachafmetingen (mm)	
	Rond Ø	Hoekig L
DN60	Ø 125	105 x 105
DN80	Ø 125	135 x 135



**!** De schacht dient te voldoen aan de luchtdichtheidseisen van lokale regelgeving. De schacht dient mechanisch gereinigd te worden. Indien de schacht voorheen gebruikt is voor afvoer van rookgassen bij verbranding van olie of vaste brandstof, dient het oppervlak gesaald te worden om uitwaseming van de verbrandingsresten uit het metselwerk in de verbrandingslucht te voorkomen.

## CLV-systeem (overdruk)

Alleen de ketels i28ECZ en i36ECZ zijn voorzien van een ingebouwde terugslagklep om recirculatie over de ketel te voorkomen.

**!** Voor toepassing in de gestapelde bouw met een CLV systeem mogen uitsluitend cv-ketels met een ingebouwde rookgasterugslagklep worden toegepast.

Voor de dimensionering van de C(10) en C(12) CLV systemen dienen de afmetingen volgens onderstaande tabel te worden toegepast. Per etage mogen maximaal twee ketels worden aangesloten.

In onderstaande tabel staan tevens het aantal ketels die bij de corresponderende afvoer- en toevoerdiameters aangesloten mogen worden.

## C(10)3

**!** De ketel is geschikt om te worden aangesloten op een gemeenschappelijk kanaalsysteem dat daarvoor is ontworpen waarbij de statische druk in het gemeenschappelijke rookgaskanaal max. 25 Pa hoger mag zijn dan de statische druk in het gemeenschappelijke luchtkanaal, in de situatie dat n-1 ketels draaien op maximale nominale belasting ( $Q_{n,max}$ ) en 1 ketel op minimale belasting ( $Q_{min}$ ).

Aantal toestellen	Diameter rookgasafvoer	Diameter luchttoevoer
2	100	150
3	110	165
4	130	200
5	150	225
6	180	270
7	200	300
8	200	300
9	230	350
10	230	350
11	250	375
12	250	375
13	280	420
14	280	420
15	300	450
16	350	525
17	350	525
18	350	525
19	350	525
20	350	525

max. belasting ( $H_2$ ): 35kW  
max. rookgas massastroom: 14,5 g/s

Aantal toestellen	Diameter rookgasafvoer	Diameter luchttoevoer
2	100	150
3	130	200
4	150	225
5	180	270
6	200	300
7	200	350
8	230	350
9	230	375
10	250	375
11	250	420
12	280	420
13	300	450
14	350	525
15	350	525
16	350	525
17	400	600
18	400	600
19	400	600
20	400	600

max. belasting ( $H_2$ ): 45kW  
max. rookgas massastroom: 18,6 g/s

Diameters van CLV systemen

Toestel Type	Diameter rookgasafvoer	
	60/100	80/125
tot 35kW ( $H_2$ )	5m	10m
tot 45kW ( $H_2$ )	5m	10m

maximale lengte van het afvoersysteem tussen ketel en gemeenschappelijk kanaal





De ketel is geschikt om te worden aangesloten op een gemeenschappelijk kanaalsysteem dat daarvoor is ontworpen waarbij de statische druk in het gemeenschappelijke rookgaskanaal max. 25 Pa hoger mag zijn dan de statische druk buiten, in de situatie dat n-1 ketels draaien op maximale nominale belasting ( $Q_{n,max}$ ) en 1 ketel op minimale belasting ( $Q_{min}$ ).

Aantal toestellen	Diameter rookgasafvoer
2	100
3	110
4	130
5	150
6	180
7	200
8	200
9	230
10	230
11	250
12	250
13	280
14	280
15	300
16	350
17	350
18	350
19	350
20	350

max. belasting ( $H_s$ ): 35kW  
max. rookgas massastroom: 14,5 g/s

Aantal toestellen	Diameter rookgasafvoer
2	100
3	130
4	150
5	180
6	200
7	200
8	230
9	230
10	250
11	250
12	280
13	300
14	350
15	350
16	350
17	400
18	400
19	400
20	400

max. belasting ( $H_t$ ): 45kW  
max. rookgas massastroom: 18,6 g/s

Diameters van CLV systemen

Toestel Type	Diameter rookgasafvoer		
	60/100	80/125	80 - 80
tot 35kW ( $H_s$ )	5m	10m	10m
tot 45kW ( $H_s$ )	5m	10m	10m

maximale lengte van het afvoersysteem tussen ketel en gemeenschappelijk kanaal

## 9 Elektrische aansluiting

De ketel voldoet aan de actuele richtlijnen. De installatie moet (blijven) voldoen aan:

- Voorschriften voor elektrische apparaten NEN 1010;
- De plaatselijk geldende voorschriften;

Een afwijking op het net van 230V (+10% of -15%) en 50Hz is toegestaan.

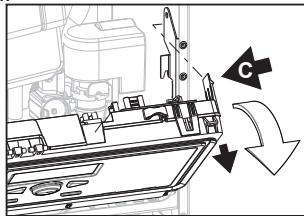
De ketel moet worden aangesloten op een geaarde wandcontactdoos. Deze moet zichtbaar en binnen handbereik zijn.

Verder gelden de volgende algemene voorschriften:

- Aan de bedrading van de ketel mogen geen wijzigingen worden aangebracht;
- Alle aansluitingen moeten op het aansluitblok gemaakt worden.
- Het netsnoer moet, bij eventuele vervanging, door een ATAG netsnoer vervangen worden.

De elektrische aansluitingen zijn bereikbaar op de achterzijde van de besturingskast:

- Druk lip C een beetje naar links (zie figuur);
- Kantel de besturingskast naar beneden.



### 9.1 Kamerthermostaten

Op de ATAG i Zone-Serie kunnen de volgende (klok-)thermostaten aangesloten worden:

OT Bus  
or  
On / Off

Hier kan een OpenTherm thermostaat aangesloten worden.

Ook kan hier een AAN/UIT thermostaat (potentiaalvrij) aangesloten worden.

De thermostaat moet over een 2-draads aansluiting beschikken. De kamerthermostaat moet op het aansluitblok aangesloten worden. Gebruik hiervoor de schroefconnector die op het aansluitblok gestoken is.

Voor meer gedetailleerde vragen over componenten, die niet door ATAG zijn geleverd, neem contact op met de betreffende leverancier.

Bus  
T B

Hier kan de ATAG One zone aangesloten worden. In plaats van deze slimme

thermostaat kan ook een andere ATAG zone-compatibele regelaar gebruikt worden.

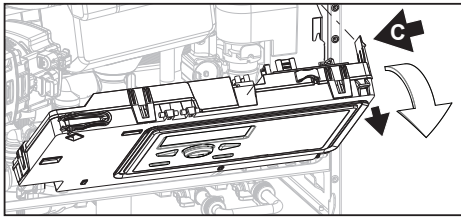
De ATAG zone bus maakt een modulerende doeltemperatuur met optimale efficiëntie mogelijk, waarbij met alle aangesloten systeemcomponenten rekening wordt gehouden. Naast thermostaten kan de bus namelijk gebruikt worden voor andere ATAG zone compatibele apparaten, zoals zonregelingsapparatuur of een tweede warmtepomp (warmtepomp).



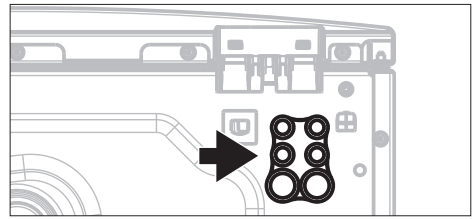
**Maximale kabellengte ATAG zone bus toepassingen is 50 meter.**

### 9.2 Buitenvoeler

Voor een weersafhankelijke regeling is de buitenvoeler ARZ0055U optioneel leverbaar. Monteer de buitenvoeler op de buitengevel van het gebouw die naar noord - noord/oost gericht is. Voorkom invloeden als regen, sneeuw, ventilatielucht-stromen of warmte van schoorstenen.

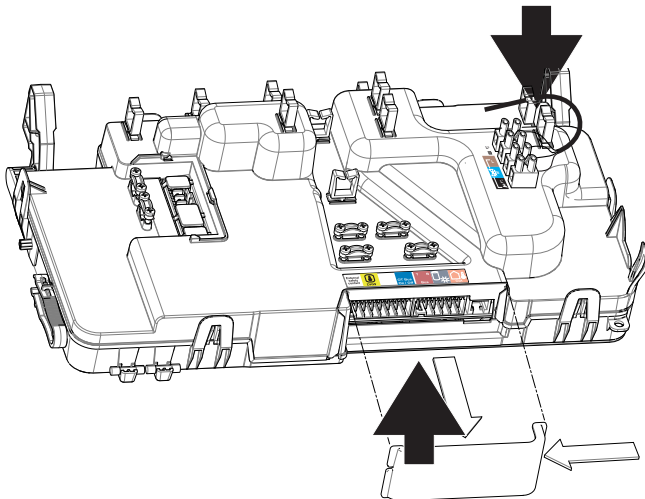
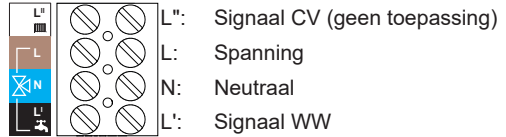


Openen besturingskast



Doorvoer bekabeling onderzijde ketel

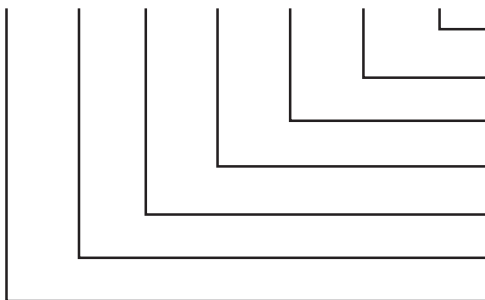
### Aansluiting ATAG driewegklep (solo)



**GEEN 230 V AANSLUITEN**



### Elektrische aansluitingen



- \*Buitenvoeler 1 kOhm
- Brandvoorwaardesensor zon
- ATAG Zone
- OpenTherm of Aan/Uit-thermostaat
- n.a. = geen toepassing
- DHW sensor T3 (solo)
- Extern beveiligingscontact

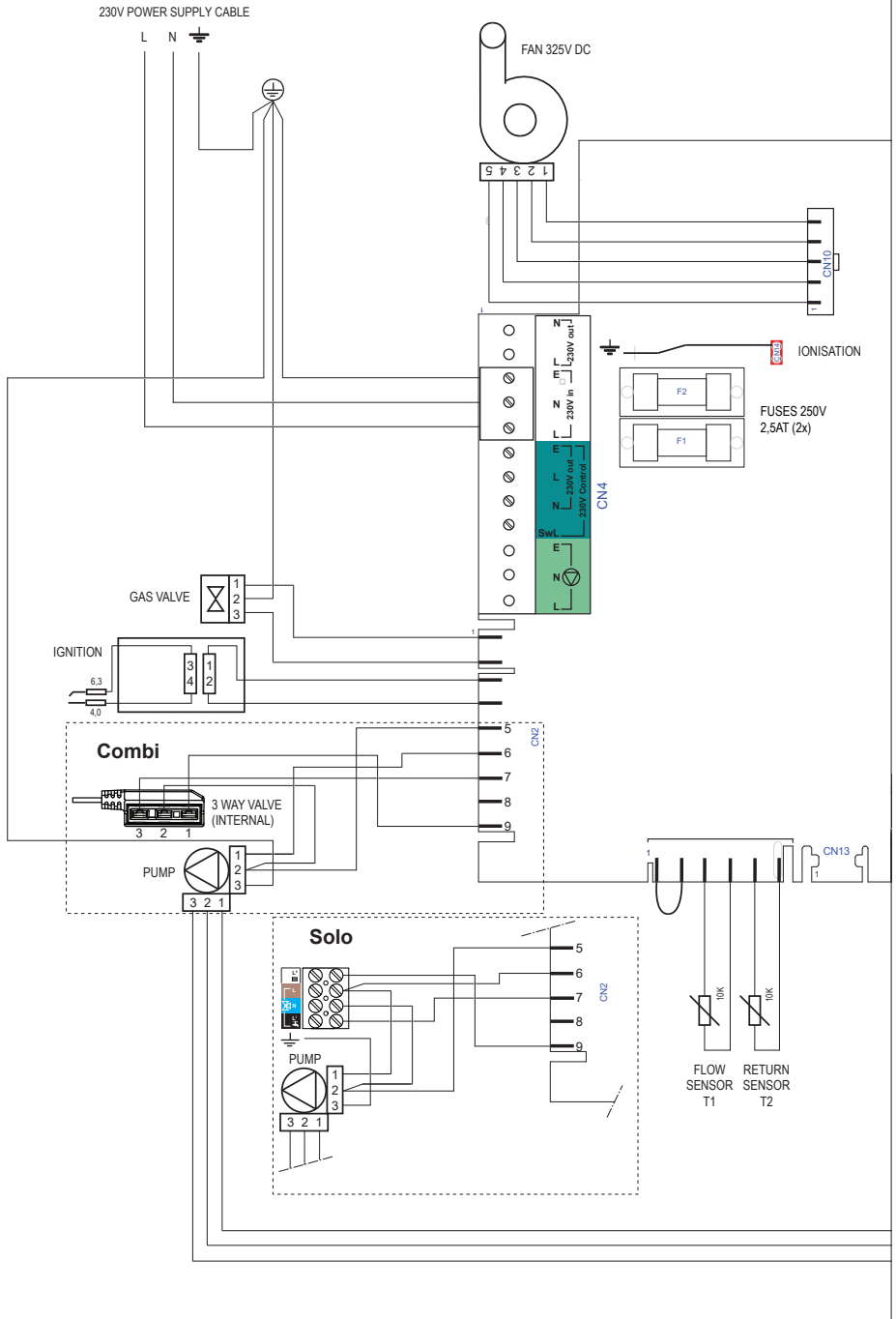
\* Montage op noord - noord/oost buitengevel van het gebouw. Voorkom invloeden als regen, sneeuw, ventilatielucht-stromen of warmte van schoorstenen.

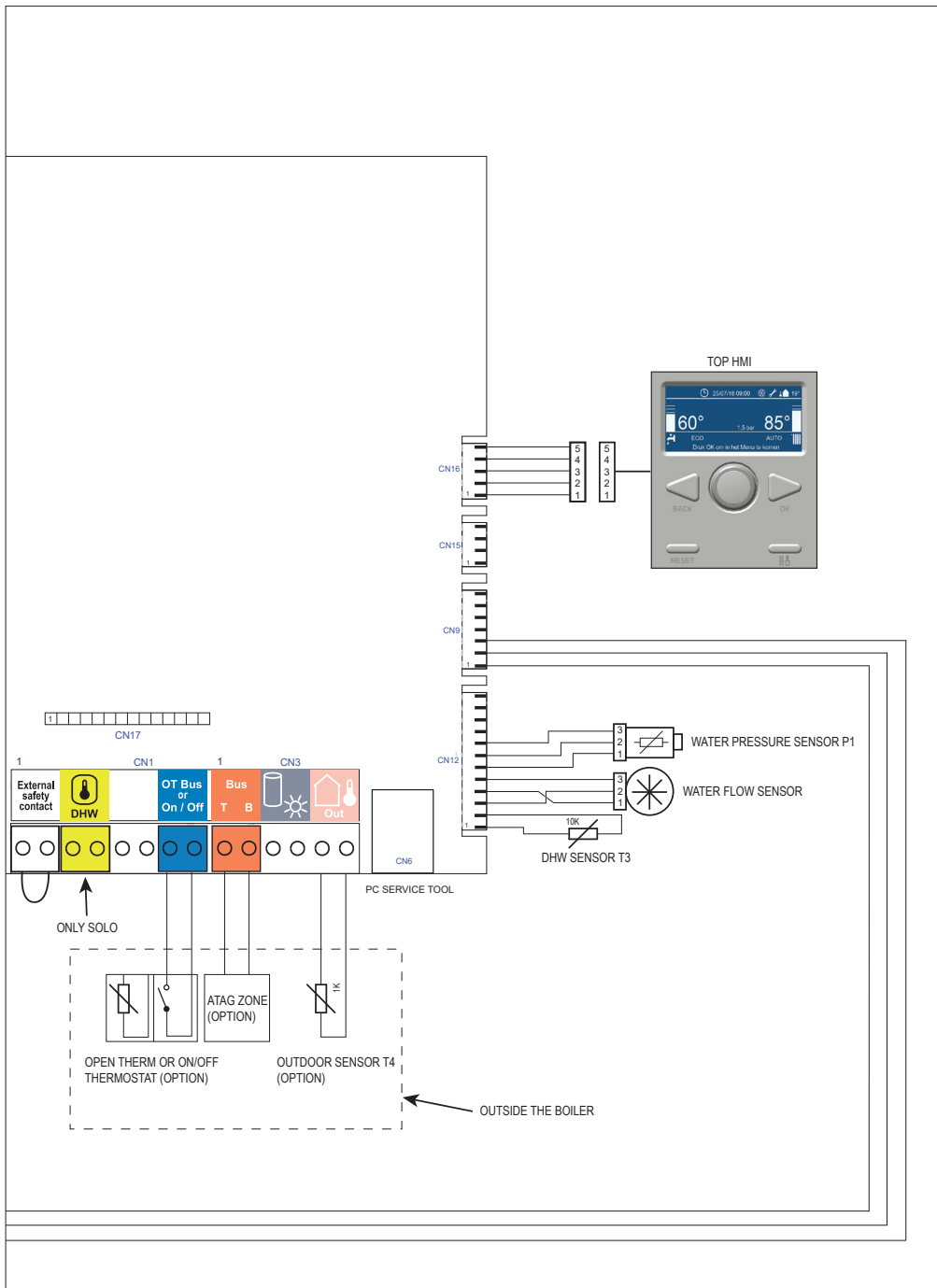
Elektrische aansluitingen

Figuur 9.a

Installatievoorschrift ATAG i Zone-Serie

# 9.3 Elektrisch schema





## 10 Vullen en ontluchten van ketel en cv-installatie

De cv-installatie dient gevuld te worden met drinkwater. Voor het vullen van de cv-installatie gebruikt u de vul- en aftapkraan. Het vullen gaat als volgt:

- 1 Steek de stekker in de wandcontactdoos;
- 2 Sluit de vulslang aan op de koudwaterkraan;
- 3 Vul de slang geheel met drinkwater;
- 4 Sluit de gevulde vulslang aan op de vul- en aftapkraan van de cv-installatie;
- 5 Waterdruk wordt op het startscherm weergegeven;
- 6 Open de vul- en aftapkraan;
- 7 Open de koudwaterkraan;
- 8 Vul langzaam de cv-installatie tot 1,5-1,7 bar:  
Als de waterdruk boven 1,3 bar komt wordt een automatisch ontluichtingsprogramma gedurende ca. 7 Minuten actief. Op het beeldscherm wordt "**Systeem ontluichting actief**" weergegeven.
- 9 Sluit koudwaterkraan;
- 10 Ontlucht de gehele cv-installatie: begin op het laagste punt;
- 11 Controleer waterdruk en vul eventueel bij tot 1,5 tot 1,7 bar;
- 12 Zorg dat de koudwaterkraan en de vul- en aftapkraan gesloten zijn;
- 13 Koppel de vulslang los;
- 14 Na beëindigen van het ontluichtingsprogramma (ca. 7 Min. / Beeldschermweergave "**Systeem ontluichting actief**") zal de ketel weer functioneren. Controleer regelmatig de waterdruk en vul (indien nodig) bij. De bedrijfsdruk in de installatie moet in koude toestand tussen de 1,5 en 1,7 bar zijn.



**Het kan enige tijd duren voordat alle lucht uit een gevulde installatie is verdwenen. Zeker de eerste week kunnen geluiden hoorbaar zijn die wijzen op lucht. De automatische ontluchter in de ketel zal deze lucht laten verdwijnen, waardoor de waterdruk gedurende deze periode kan dalen en er water bijgevoerd zal moeten worden.**

### 10.1 Warmwatervoorziening

Breng waterdruk op de warmwatervoorziening door de hoofdkraan en/of de stopkraan van de inlaatcombinatie te openen.

Ontlucht de warmwaterinstallatie door het openen van een warmwaterkraan. Laat de kraan zolang open staan totdat alle lucht uit de warmwaterinstallatie en leidingen is verdwenen en er alleen nog water uit de kraan komt. Tap minimaal 10 liter om eventueel resterende verontreinigingen uit de warmwaterleiding te spoelen.

## 11 Ketelregeling

De volgende pagina beschrijft de toetsfuncties en symbolen op het display.

De ketel is voorzien van een zelfsturende regeling. Deze regeling neemt een groot deel van de handmatige instellingen over, waardoor het in bedrijf nemen sterk is vereenvoudigd.

Na het vullen van de installatie en het inschakelen van de voedingsspanning wordt het automatisch ontluchttingsprogramma geactiveerd. Het automatisch ontluchttingsprogramma duurt ca. 7 minuten en stopt automatisch. De ketel start om de warmwatervoorziening op de comforttemperatuur te brengen. Hierna zal de ketel voor het ingeschakelde programma (cv of ww) in werking treden.

### Warmwaterregeling (combiketel)

Indien warmwater getapt wordt, meet de flowsensor (F1) de taphoeveelheid. Afhankelijk van de gewenste tapwatertemperatuur en taphoeveelheid zal de regeling een aanvoertemperatuur berekenen. Hierdoor wordt op een efficiënte manier de gewenste tapwatertemperatuur gerealiseerd. De warmwatersensor (T3) zal eventuele kleine afwijkingen bijstellen, zodat onder alle omstandigheden de gewenste temperatuur bereikt wordt.

### CV-regeling

Bij einde van een tapwatervraag, bij een cv-vraag, start eerst een wachttijd van 2 minuten.

Indien er weer snel warm tapwater nodig is, zal dit direct geleverd kunnen worden. Bij een cv-vraag start de pomp en na 30 seconden wordt de gradiënt regeling actief. Het beginpunt van de gradiënt regeling is de op dat moment aanwezige aanvoertemperatuur. Een Delta-T regeling zorgt voor een stabiele regeling naar warmtebehoefte.

Indien de aanvoertemperatuur onder de T-set waarde van 20°C ligt, zal de ketel direct starten. Mocht tijdens een cv-vraag de brander uitschakelen, omdat de gewenste cv-temperatuur overschreden is, dan treedt er een anti-pendeltijd in werking van 5 minuten. Dat betekent dat de brander na 5 minuten weer inschakelt indien er nog cv-vraag is.

De weersafhankelijke regeling (bij aangesloten 1kOhm buitenvoeler ARZ0055U) werkt op de achtergrond. De besturing van de ketel berekent samen met de gemeten buitentemperatuur een aanvoertemperatuur aan de hand van de instellingen. De ruimtetemperatuur blijft leidend.

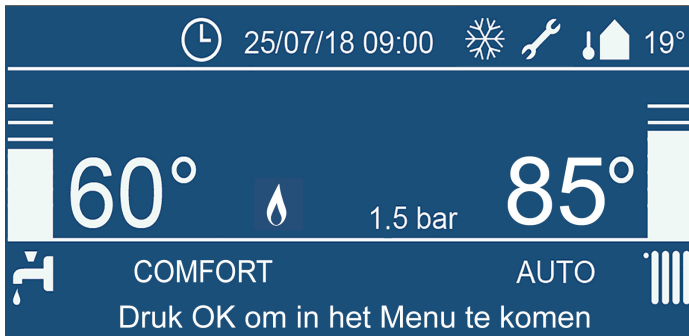
De ATAG i Zone-Serie is voorzien van ketelsensoren van 10kOhm. De weerstandswaarde met bijbehorende temperatuur is weergegeven in de tabel in Bijlage B.

## Uitleg van de toetsen en beeldscherm-symbolen



### Uitleg van de toetsen

1. **Draaiknop**                      **Draai** de Knop naar links of naar rechts om door de beschikbare menu-opties te bladeren
2. **OK-Toets**                        **Druk** hierop om een optie te selecteren / bevestigen
3. **BACK-Toets**                      **Druk** hierop om een scherm terug te gaan
4. **RESET-Toets**                      **Druk** hierop om een foutcode te resetten
5. **Rookgasanalyse-Toets**        **Alleen voor erkende onderhouds-of servicetechnicus**



**De stuurautomaat heeft een "slaapmodus" als er binnen een bepaalde tijd geen toets wordt ingedrukt. Activering gebeurt door elke toetsbewerking.**



Buitentemperatuur (indien aangesloten)



Storingsindicatie (met Code)



Pomp continu aan / Knippert indien vorstbescherming actief is



Zichtbaar indien ketel in bedrijf is voor verwarming of warm water.



Warmwaterprogramma. Een vierkant om het kraan symbool geeft aan dat de ketel in bedrijf is voor warm water



Verwarmingsprogramma. Een vierkant om het radiatorsymbool de ketel in bedrijf is voor CV

**COMFORT\***

Warmwater wordt voorverwarmd en warm gehouden

**ECO\*\***

Warmwater is niet voorverwarmd

\* Comfort: Af fabriek is de ketel ingesteld op de Comfort-functie. Deze functie houdt de warmwatervoorziening op een temperatuur van ca. 60°C. Het voordeel hiervan is dat de ketel bij warmwatervraag sneller warm water levert, indien de ketel op dat moment niet actief is voor CV.

\*\* Eco: Indien de Eco-functie\*\* is ingeschakeld duurt het mogelijk enkele ogenblikken langer voordat er warm water uit de geopende warmwaterkraan stroomt.

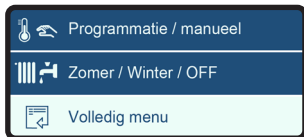


## 11.1 Keteltemperatuur instellen (CV) <sup>1)</sup>

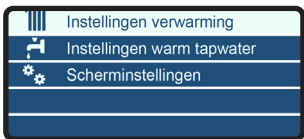


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



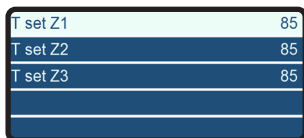
- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 3 Tekstregel **Instellingen verwarming** licht op.  
Druk op **OK**.



- 4 Tekstregel **Temperatuur verwarming** licht op.  
Druk op **OK**.



- 5 Tekstregel **T set Z1** licht op.  
Druk op **OK**.  
Opmerking: **T set Z2** en **T set Z3** zijn niet actief.



- 6 Draai de knop totdat de gewenste temperatuur op het scherm verschijnt.  
Druk op **OK**.

<sup>1)</sup> Bij gebruik van een zone-thermostaat zal bij warmtevraag de **T1** getoond worden

## 11.2 Warmwatertemperatuur instellen (WW)

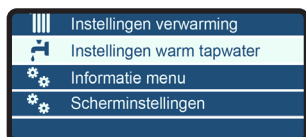


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

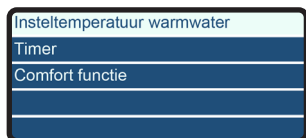
- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Instellingen warm tapwater** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 4 Tekstregel **Insteltemperatuur** licht op.  
Druk op **OK**.



- 5 De actuele **Insteltemperatuur warmwater** wordt weergegeven.  
Druk op **OK**.



- 6 Draai de knop totdat de gewenste temperatuur op het scherm verschijnt.  
Druk op **OK**.  
Beschikbare temperatuurinstellingen:  
40°C - 65°C

## 11.3 Warmwater Comfortfunctie instellen

De Comfort-modus is een instelling voor warmwater welke zorgt voor een snellere levering van warmwater.

Standaard start de ketel in de comfortmodus "**Permanent bedrijf**". Om de comfortmodus "**Tijdsgebaseerd**" in te stellen of om de comfortmodus uit schakelen volg de stappen hierna.

De Comfortfunctie heeft drie opties:

### Optie 1: Permanent bedrijf (fabrieksinstelling)

Deze optie biedt de hele dag continu warmwater. De ketel onderhoudt de primaire warmtewisselaartemperatuur om snel warmwater naar de platenwisselaar te voeren. Deze selectie biedt de snelste levering van warmwater maar gebruikt de meeste energie. Het COMFORT-symbool wordt weergegeven op het startscherm.

### Optie 2: Tijdsgebaseerd

De ketel onderhoudt de temperatuur van de primaire warmtewisselaar op basis van de tijdselecties. Deze optie gebruikt meer energie dan wanneer de comfortfunctie is uitgeschakeld, maar minder dan bij Permanent bedrijf. Het COMFORT-symbool + KLOK-symbool wordt weergegeven op het startscherm

### Optie 3: Uitgeschakeld

De ketel werkt en produceert warmwater; de primaire temperatuur van de warmtewisselaar wordt echter niet gehandhaafd voor een snellere productie van warm water. Deze selectie bespaart energie, maar vereist meer tijd om warmwater te leveren, het ECO-symbool wordt weergegeven op het startscherm.

### 11.3.1 Permanent bedrijf (fabrieksinstelling)

Standaard start de ketel in de comfortmodus "**Permanent bedrijf**".



Het comfortpictogram wordt op het startscherm weergegeven.

## 11.3.2 Tijdsgebaseerd

Volg de onderstaande stappen om de comfortmodus "**Tijdsgebaseerd**" in te schakelen.

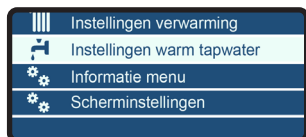


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

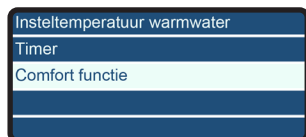
- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



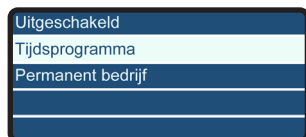
- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



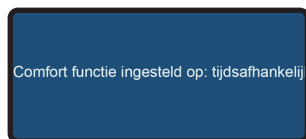
- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Instellingen warm tapwater** oplicht.  
Druk op **OK**.



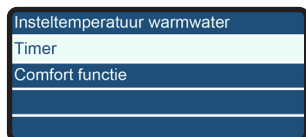
- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Comfort Functie** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **Tijdsprogramma** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 6 Dit scherm verschijnt.



- 7 Druk één keer op de **BACK**-toets.  
Het scherm links verschijnt.  
Draai aan de knop totdat tekstregel **Timer** oplicht.  
Druk op **OK**.



8

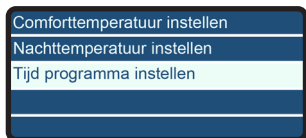
Selecteer een van de twee opties:

- **Vrij Programmeerbaar** - door de gebruiker gedefinieerde tijden wanneer de comfortmodus actief is.
- **Vooraf ingestelde programma's** - opties voor vooraf ingestelde tijden wanneer de comfortmodus actief is.



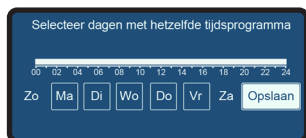
9

**Warmwater** licht op.  
Druk op **OK**.



10

Draai aan de knop totdat tekstregel **Tijd programma instellen** oplicht.  
Druk op **OK**.



11

Selecteer vervolgens de dagen die u wil programmeren met hetzelfde tijdsprogramma. Draai aan de knop om naar de gewenste dag(en) te scrollen. Druk op **OK** bij iedere dag die hetzelfde tijdsprogramma moet hebben. Er verschijnt een rechthoek om de desbetreffende dag. Draai aan de knop totdat tekstregel **Opslaan** oplicht. Druk op **OK**.



12

Stel vervolgens de **Start** en de **Eind**-tijd van het tijdsprogramma in. Draai aan de knop totdat tekstregel **Opslaan** oplicht.  
Druk op **OK**.



Het scherm links verschijnt.

Hier is het ingestelde Tijdprogramma voor de comfortdagen zichtbaar.



Op het startscherm is nu achter het COMFORT symbool een klokje zichtbaar.

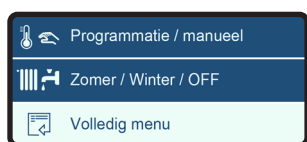
## 11.3.3 Comfortfunctie uitschakelen

Volg de onderstaande stappen om de comfortfunctie uit te schakelen.

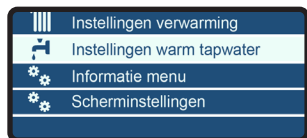


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

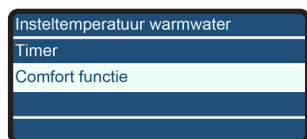
1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



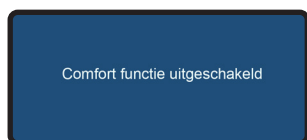
3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Instellingen warm tapwater** oplicht.  
Druk op **OK**.



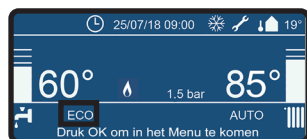
4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Comfort Functie** oplicht.  
Druk op **OK**.



5 Draai aan de knop totdat tekstregel **Uitgeschakeld** oplicht.  
Druk op **OK**.



6 Dit scherm verschijnt.  
De Comfort functie is nu uitgeschakeld.



Op het startscherm is nu het ECO symbool zichtbaar.

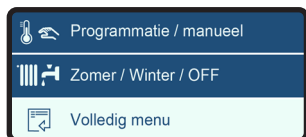
## 11.4 Ketelinformatie (zonder toegangscode)



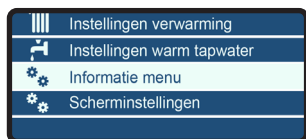
Om toegang te krijgen tot de ketelinformatie, gaat u als volgt te werk:

*Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking*

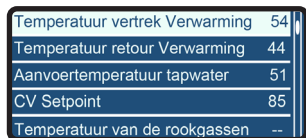
1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



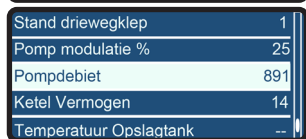
2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**



3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Informatie menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



4 Er verschijnt nu een lijst met verschillende vormen van informatie, zie de schermen hiernaast.



5 Als voorbeeld, draai aan de knop totdat tekstregel **Pompdebiet** oplicht.  
Druk op **OK**.



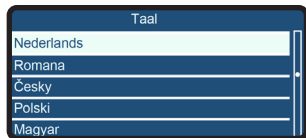
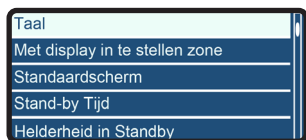
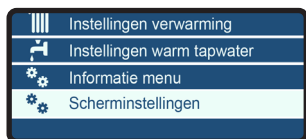
6 Dit scherm verschijnt.

## 11.5 De beeldschermtaal wijzigen



*Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking*

- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.
- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**
- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Scherminstellingen** oplicht.  
Druk op **OK**.
- 4 Tekstregel **Taal** licht op.  
Druk op **OK**.
- 5 Draai aan de knop om de gewenste taal te selecteren.  
Druk op **OK**.  
De taal is nu veranderd.





## 11.6 De tijd en datum wijzigen

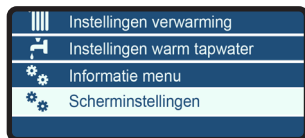


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

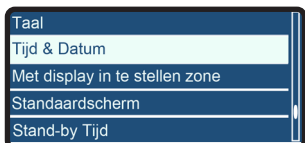
- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



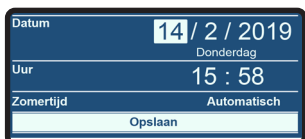
- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Scherminstellingen** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Tijd & Datum** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Draai aan de knop om het gewenste tekstveld te selecteren.  
Het overeenkomstige tekstveld begint te knippen.  
Draai aan de knop om de juiste waarde te kiezen.  
Druk op **OK**.  
Nadat u alle tekstvelden correct hebt ingevuld,  
druk op **Opslaan**.



Dit scherm verschijnt.

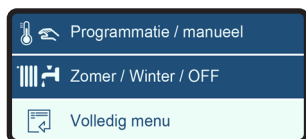
De instellingen worden opgeslagen.

## 11.7 Systeemeenheid wijzigen

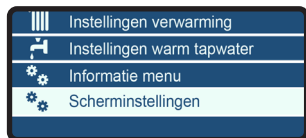


Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

- 1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.



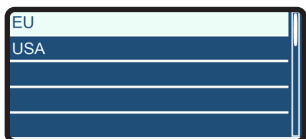
- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Scherminstellingen** oplicht.  
Druk op **OK**



- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Systeem eenheid** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Tekstregel **EU** licht op.  
Druk op **OK**.



Dit scherm verschijnt.

Om toegang te krijgen tot de ketelinformatie, gaat u als volgt te werk:



Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking

De ketelinformatie is toegankelijk via een code.

- 1 Vanaf het startscreen.  
Druk gedurende 7 seconden gelijktijdig op de **BACK**- en de **OK**-toets.

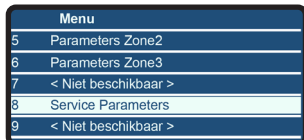


- 2 Draai aan de knop om 007 als technische Code te selecteren.  
Druk op **OK**.



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.

Als voorbeeld nemen we de **8.3.0 Ingestelde temperatuur CV**.



- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **8 Service-Parameter** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **8.3 Temperatuur van de ketel** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 6 Tekstregel **8.3.0 Ingestelde temperatuur CV** licht op.  
Druk op **OK**.



Dit scherm verschijnt.

Een lijst met de meest voorkomende ketelinformatie vindt u in de onderstaande tabel

8.2.2	Snelheid van de ventilator in Rpm
8.2.8	Ketelvermogen in kW
8.2.9	Systeemwaterdruk in bar
8.3.0	Ingestelde temperatuur CV in °C
8.3.1	Aanvoertemperatuur CV in °C
8.3.2	Retourtemperatuur CV in °C
8.3.3	Aanvoertemperatuur tapwater in °C
8.3.5	Buitentemperatuur (alleen met aangesloten buitensensor) in °C
8.7.5	Ionisatiestroom in µA

## 11.9 Pompfunctie en vorstbescherming

Standaard staat de ketel ingesteld, dat de pomp bij warmtevraag voor cv of ww inschakelt. Het in- en uitschakelen wordt geheel door de regeling aangestuurd.

### Vorstgevaar

Indien er vorstgevaar voor de cv-installatie bestaat en er geen buitenvoeler is aangesloten, is het raadzaam de pomp continu te laten draaien. Ga als volgt te werk:

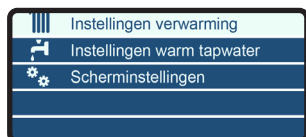
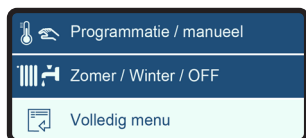


*Activeer de stuurautomaat door elke toetsbewerking*

1 Vanaf het startscherm.  
Druk op **OK**.

2 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.

3 Tekstregel **Instellingen verwarming** licht op.  
Druk op **OK**.





- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Pomp Continu Aan** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **Ingeschakeld** oplicht.  
Druk op **OK**.

Indien de pomp continu is gekozen wordt dit op het beeldscherm weergegeven met: ❄

### Vorstbescherming van de installatie

Indien er een buitenvoeler is aangesloten, dan zorgt de regeling voor de aansturing van de pomp:

Bij buitentemperaturen tussen +1,5 en -5°C draait de pomp om de 6 uur voor 10 min.

Bij buitentemperaturen beneden -5°C zal de pomp continu draaien.

Tijdens deze functie zal het ❄ symbool knipperen.

### Vorstbescherming van de ketel

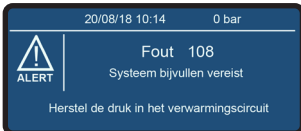
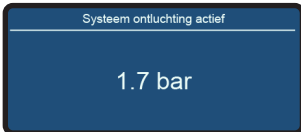
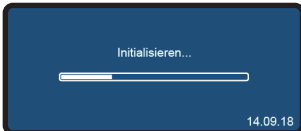
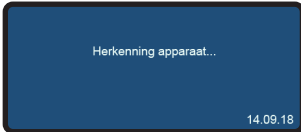
Indien er geen buitenvoeler is aangesloten en de aanvoersensor (T1) registreert een watertemperatuur van 5°C of lager, zal de ketelbrander inschakelen. De ketel blijft ingeschakeld tot een aanvoerwatertemperatuur bereikt wordt van 10°C (gemeten aan de aanvoersensor) en de ketel zal weer uitschakelen.

Tijdens deze functie zal het ❄ symbool knipperen.

## 12 In werking stellen van de ketel

Zorg ervoor, alvorens de ketel in bedrijf te stellen, dat de ketel en de installatie goed ontluicht zijn. Ontluicht de gasleiding en open de gaskraan van de ketel. De ketel behoeft geen afstelling van branderdruk en luchthoeveelheid, omdat deze zelfregelend is en fabrieksmatig is afgesteld en **mag niet** worden nagesteld.

1. Steek de stekker in de wandcontactdoos;
2. Als de ketel voor de eerste keer opstart worden de volgende beeldschermen weergegeven;

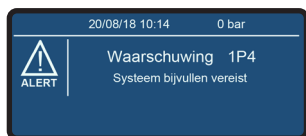


3. Het automatische ontluichtingsprogramma van 7 minuten start;
4. Ontluicht de gehele verwarmingsinstallatie, beginnend van het laagste punt;
5. Controleer de waterdruk en vul zonodig bij tot 1.5 – 1.7 bar;
6. Zorg dat de koudwaterkraan en de vul- en aftapkraan gesloten zijn.

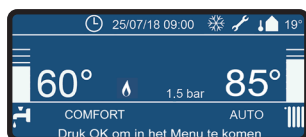
### Waterdruk:

De i zone-Serie is voorzien van een waterdruksensor. Deze sensor kent de volgende instellingen:

0,7 bar:	beneden deze druk is de brander geblokkeerd
0,7 - 1,0 bar:	ketel verlaagd maximale aanvoertemperatuur met 5°C
1,0 - 3,0 bar:	ketel volledig functioneel
3,0 bar:	boven deze druk is de ketel geblokkeerd.



Als de waterdruk daalt tot onder 1.0 bar word op het beeldscherm "**Waarschuwing 1P4**" weergegeven; Indien de waterdruk onder 0,7 bar is geweest zal het automatisch ontluuchtingsprogramma starten.



Dit duurt ongeveer 7 minuten en na afloop zal het startscherm verschijnen (actuele waterdruk).

## 12.1 O<sub>2</sub>-Controle

Af fabriek is de ketel afgesteld voor aardgas en voor bijmenging van waterstof in aardgas.

De O<sub>2</sub>-Controle bestaat uit 2 stappen of, indien noodzakelijk, 3 stappen:

Bij stoken van 100% aardgas of propaan, volg de stappen:

Stap 1: Controle op vollast

Zie pagina 64

Stap 2: Controle op laaglast

Zie pagina 65

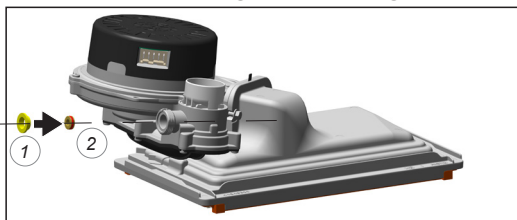
Stap 3: Afstelling op het gasblok, indien noodzakelijk  
(niet van toepassing voor 'bijmenging van waterstof in aardgas')

Zie pagina 66

### Waterstof bijgemengd in aardgas

Voor het maximaal toelaatbare H<sub>2</sub> percentage in aardgas voor uw keteltype, zie hfdst. 3 'Technische specificaties' of de gegevensplaat in de ketel.

Bij bijmenging van waterstof in aardgas neemt in de verbrandingsgassen de O<sub>2</sub> waarde toe. In geval het niet duidelijk is hoeveel waterstof op moment van de meting in aardgas aanwezig is, is controle op en afstellen van de O<sub>2</sub> waarde voor 100% aardgas niet correct. Het risico bestaat dat een te rijke verbranding wordt ingesteld. Om dat te voorkomen is in de gasaansluiting van de venturi een restrictie geplaatst.



Positie restrictie

- 1 Afdichting
- 2 Restrictie (met O-ring)

Controleer volgens stap 1 de O<sub>2</sub> waarde bij vollast. Indien de O<sub>2</sub> waarde lager is dan de minimale O<sub>2</sub> waarde voor aardgas, neem dan contact op met ATAG.

Voer vervolgens stap 2 uit, O<sub>2</sub>-controle op laaglast.

Stap 3 is niet van toepassing.



**Wijzig de instelling niet!**

## O<sub>2</sub>-Controle op vollast (Stap 1/3)

### Stap 1: O<sub>2</sub> controle op vollast

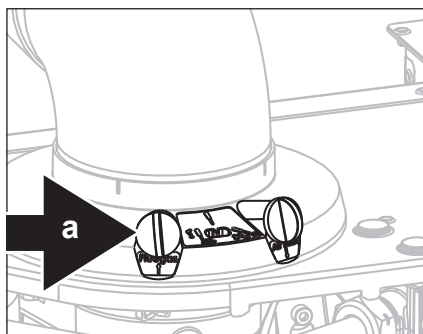
De O<sub>2</sub> instelling is af fabriek ingesteld op aardgas. Voor de controle van de O<sub>2</sub> moet een gekalibreerd O<sub>2</sub> meetinstrument gebruikt worden. Het meetgereedschap dient een nauwkeurigheid te hebben van 0,3% (Full range).



**Zorg ervoor dat de ketel in bedrijf is en de warmte die hij produceert kwijt kan.**

### Instellen op vollast

Stel de vollast van de ketel als volgt in:



a Meetpunt voor rookgasanalyse

- Druk gedurende 5 seconden op de **Schoorsteenvegerfunctie**-Toets;  
*De ketel schakelt direct naar het maximale CV vermogen; afhankelijk van het keteltype toont het beeldscherm een percentage (ketelvermogen) en de aanvoertemperatuur T1;*



**Het schoorsteenvegerfunctie vermogen is nu instelbaar tussen het minimale CV vermogen en het maximale WW vermogen.**

- Kalibreer het O<sub>2</sub> meetgereedschap, en steek de lans in het meetpunt "a" (zie figuur);
- Wacht 1 minuut en voer de rookgasanalyse uit;
- Controleer aan de hand van onderstaande tabel of de O<sub>2</sub> waarde overeenkomt.

O <sub>2</sub> controle op vollast (Stap 1)			
Vollast	Aardgas	Waterstof in aardgas	Propana*
O <sub>2</sub>	Nominaal 4,7%		Nominaal 5,1%
	Minimaal 3,6%, maximaal 5,5%	Minimaal 3,6%	Minimaal 4,1%, maximaal 5,8%

Waarden geldig bij gesloten mantel/luchtkast.

\* Alleen mogelijk met ingebouwde propaanombouwset!

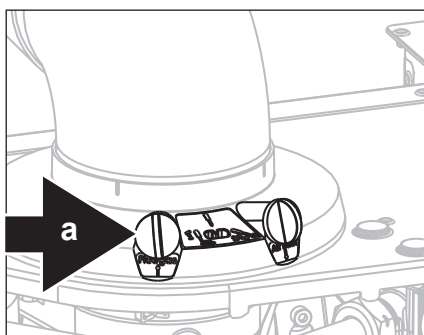
Vervolgens moet de O<sub>2</sub> waarde op laaglast gecontroleerd worden (zie Stap 2 op pagina 65). Als er afwijkingen in het resultaat zijn, moeten deze worden gecorrigeerd (zie stap 3 op pagina 66).



## O<sub>2</sub> Controle op laaglast (Stap 2/3)

### Stap 2: Instellen op laaglast

Stel de laaglast van de ketel als volgt in:



a Meetpunt voor rookgasanalyse

- Draai aan de knop tot de laagste waarde (0%) is bereikt;
- Druk op **OK**;  
*De ketel schakelt direct naar het minimale vermogen; het beeldscherm toont 0% (ketelvermogen) en de aanvoertemperatuur T1;*
- Laat het meetgereedschap voor rookgasanalyse de O<sub>2</sub> meting uitvoeren. De gemeten waarden moeten tussen de waarden in onderstaande tabel liggen.



De O<sub>2</sub> waarde op laaglast moet hoger liggen dan de O<sub>2</sub> waarde op vollast. De meetprocedure moet uitgevoerd worden totdat een constant meetresultaat is bereikt. Neem contact op met ATAG indien de gemeten waarden buiten de toegestane toleranties liggen. Als er afwijkingen in het resultaat zijn, moeten deze worden gecorrigeerd (zie stap 3 op pagina 66).

#### Meting beëindigen:

- Druk gedurende 5 seconden op de **BACK**-Toets.  
De procedure is hiermee beëindigd.

De maximale duur van deze rookgasanalysefunctie is zonder onderbreking, 20 minuten.

O <sub>2</sub> controle op laaglast (Stap 2)			
Laaglast	Aardgas	Waterstof in aardgas	Propana*
O <sub>2</sub>	Minimaal 0,5% hoger dan de gemeten waarde op vollast	Minimaal 0,5% hoger dan de gemeten waarde op vollast	Minimaal 0,2% hoger dan de gemeten waarde op vollast
	Maximaal 7,5%		Maximaal 7,3%

Waarden geldig bij gesloten mantel/luchtkast.

\* Alleen mogelijk met ingebouwde propaanombouwset!

## Instelling op het gasblok (Stap 3/3)



Niet van toepassing bij bijmenging van waterstof in aardgas



Instellen op het gasblok mag uitsluitend uitgevoerd worden indien de gemeten waarden buiten de waarden, vermeld in de tabellen op voorgaande pagina's liggen.

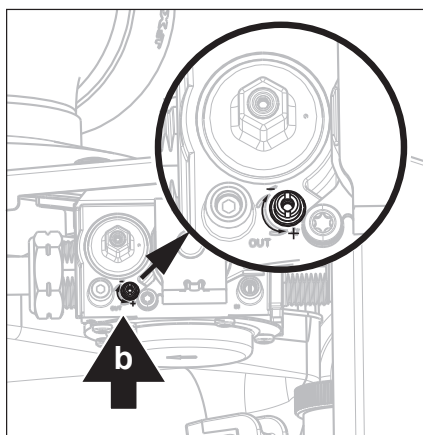
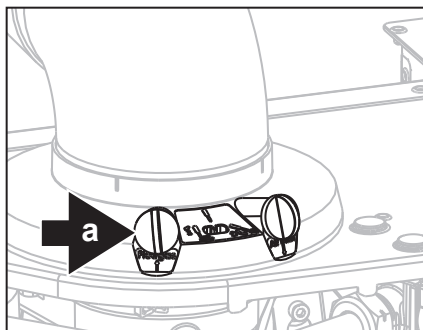


### Stap 3: Instelling op het gasblok (niet van toepassing voor 'bijmenging van waterstof in aardgas').

- Open de ketel zoals beschreven op pagina 77;
- Stel de ketel in op vollast (zie stap 1);
- Stel de  $O_2$  waarde in met een inbussleutel (2 mm), of een grote platte schroevendraaier, met schroef "b".

Let op de juiste draairichting:

- Met de klok mee betekent meer  $O_2$
- Tegen de klok in betekent minder  $O_2$ .



- a Meetpunt voor rookgasanalyse  
b Instelschroef  $O_2$



Na het uitvoeren van deze instelling moet de  $O_2$  waarde op vollast en laaglast worden gemeten. Zie Stap 1 en 2.

Instelling op het gasblok indien de gemeten waarden buiten de vermelde toleranties valt (Stap 3)

Vollast	Aardgas	Propana*
$O_2$	4,7%	5,1%

Waarden geldig bij gesloten mantel/luchtkast.

\* Alleen mogelijk met ingebouwde propaanombouwset!

## 13 Instellingen

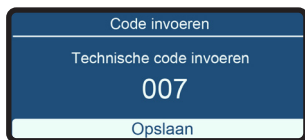
Na de installatie is de ketel in principe gereed om in gebruik genomen te worden. Af fabriek zijn de meeste instellingen van de besturing reeds geprogrammeerd.

Om een instelling te wijzigen moet u als volgt handelen:

### 13.1 Instellingen aanpassen



- 1 Vanaf het startscreen.  
Druk gedurende 7 seconden gelijktijdig op de **BACK**- en de **OK**-toets.



- 2 Draai aan de knop om 007 als technische Code te selecteren.  
Druk op **OK**.



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.  
Het laden van het menu duurt even.



Dit scherm verschijnt.

Dit geeft u toegang tot alle beschikbare parameters.

## 13.2 Parameterlijst

De volgende tabel geeft een compleet overzicht van alle beschikbare parameters

Volledig menu					
0	Netwerk				
0. 2	Bus Netwerk				
0. 2. 0	Netwerk aanwezig	Ketel OpenTherm Gateway	1	Indicatie van aangesloten apparaten via BUS	
0. 4	Gebruikers Interface				
0. 4. 0	Met display in te stellen zone	1 - 3	1		
0. 4. 1	Timing achtergrondverlichting	1 min - 24 uur	10 min		
0. 4. 3	Diensttype tijdsprogramma	Selecteer de schema-instellingen dat door alle apparaten in uw netwerk wordt ondersteund			
0. 4. 4	Reset Systeem Interface	OK = ja, BACK = nee			
2.	Ketel parameters				
2. 0.	Algemene Instellingen				
2. 0. 0	Warm tapwater temp. Instelling	van 40 tot 65 (°C)	60		
2. 0. 2	Gas Type	0 = NG, 1 = LPG	0		
2. 0. 4	Hoogte Compensatie	0 - 7000m	0		
2. 0. 6	T Gradient	0 - 15 °C/min.	5		
2. 1.	Vrije parameters				
2. 1. 1	CV-ketel type			Alleen voor erkende technici. Alleen bij vervanging PCB	
2. 1. 7	Pomp Continu Aan	0 = Uitgeschakeld 1 = Ingeschakeld	0		
2. 2.	Instellingen				
2. 2. 4	AUTO Thermo-regeling	0 = UIT (Afwezig) 1 = AAN (Aanwezig)	1		
2. 2. 7	Hybride Ketel	0 = UIT (Uitgeschakeld) 1 = AAN (Ingeschakeld)	0		
2. 2. 8	Ketel Type	0 = Combi ketel 1 = Ext. tank met NTC sensor 2 = Ext. tank met thermostaat	0 - 2	Alleen voor erkende technici. Alleen bij vervanging PCB	
2. 3.	Verwarming - Deel 1				
2. 3. 1	Max CV Vermogen Instelbaar	0 tot 100 (%)		i28CZ: 85% i28ECZ: 84% i32SZ: 100% i36CZ: 75% i36ECZ: 75%	Alleen voor erkende technici, zie tabel gasafstelling
2. 3. 7	CV Pomp nadraaien	0 tot 15 (min)	1		

# Parameterlijst

2.	3.	9	Instelling Delta T pomp	5 - 20 °C	18	
2.	4.	<b>Verwarming - Deel 2</b>				
2.	4.	5	Max Pomp PWM	0 tot 100 (%)	i28(E)CZ: 75%	
					i32SZ: 85%	
					i36(E)CZ: 85%	
2.	4.	6	Min Pomp PWM	39 tot parameter 245	39	
2.	4.	9	Buitenvoeler correctie	-3 tot 3 °C	0	Alleen in het geval van een buitensensor
2.	5.	<b>Sanitair Warmwater (WW)</b>				
2.	5.	0	Comfort functie	0 = Uitgeschakeld 1 = Tijds Programma 2 = Permanent bedrijf	2	De Comfort-modus is een instelling voor warmwater voor huishoudelijk gebruik waarmee de ketel vaker kan opstarten om de warmte te behouden. Dit zorgt voor een snellere levering van warmwater.
2.	5.	5	Vertraging WW -> CV	van 0 tot 30 (min)	2	
2.	5.	7	Antilegionella functie	0 = UIT 1 = AAN	1	Alleen zichtbaar bij Solo toestellen
2.	5.	8	Antilegionella Tijdsinterval	24 tot 480 (uur)	168	Alleen zichtbaar bij Solo toestellen
2.	5.	9	Doeltemperatuur antilegionella	van 60 tot 70 °C	65	Alleen zichtbaar bij Solo toestellen
2.	6.	<b>Ketel Manuale Test</b>				
2.	6.	0	Manuale Mode activeren	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	6.	1	Ketel Pomp	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	6.	2	Ventilator	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	6.	3	Driewegklep	0 = Sanitair 1 = Verwarming	0	
2.	6.	5	Extra output 1	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	6.	7	External pump control	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	7.	<b>Test Functies</b>				
2.	7.	0	Testmodus	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	7.	1	Ontluchtungs Functie	0 = UIT 1 = AAN	0	
			Het is mogelijk om de procedure te stoppen door 10 seconden op de <b>BACK</b> -toets te drukken			

# Parameterlijst

<b>2.</b>	<b>8.</b>	<b>Reset Menu</b>				
2.	8.	0	Reset Fabrieksinstellingen	Reset? OK = Ja, BACK = Nee	Om alle parameters terug te zetten naar de oorspronkelijke fabrieksinstellingen, druk op de <b>OK</b> -toets.	
<b>2.</b>	<b>9.</b>	<b>Andere/Overige Menu</b>				
2.	9.	0	Extra Input Functie	0 = GPI Normally Open 1 = GPI Normally Closed 2 = WW timer	1	
2.	9.	1	Systeem vorst beveiliging	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	9.	2	Pomp communicatie	0 = UIT 1 = AAN	1	0 = Pomp zonder flowfeedback 1 = Pomp met flowfeedback
2.	9.	3	Rookgas sensortype	N.a.	0	
2.	9.	4	Weersafhankelijk pomp regeling	0 = UIT 1 = AAN	0	
2.	9.	5	OpenTherm gateway activation	0 = UIT 1 = AAN	1	
<b>4.</b>	<b>Parameters Zone 1</b>					
<b>4.</b>	<b>0.</b>	<b>Instelling temperatuur</b>				
4.	0.	0	Temperatuur Dag	10 - 30 (°C)	20	Instelwaarde kamertemperatuur voor overdag
4.	0.	1	Temperatuur Nacht	10 - 30 (°C)	15	Instelwaarde kamertemperatuur voor 's nachts
4.	0.	2	T set Z1 (within parameter 4.2.5 to 4.2.6)	van 30 tot 85 (°C)	85	param. 420 = 0
				van 20 tot 50 (°C)	50	param. 420 = 1
4.	0.	3	Zone Vorst Temperatuur	2 - 15 (°C)	5	
<b>4.</b>	<b>1.</b>	<b>Z/W Omschakeling</b>				
4.	1.	0	Z/W winter activatie	0 = UIT 1 = AAN	0	0 = UIT, 1 = AAN (alleen actief wanneer buitentemperatuur impact)
4.	1.	1	Z/W winter drempel	van 0 tot 30 (°C)	15	
4.	1.	2	Z/W winter vertragingstijd	van 0 tot 300 min	30	Tijd voordat omschakeling Z/W actief wordt
<b>4.</b>	<b>2.</b>	<b>Instellingen Zone 1</b>				
4.	2.	0	Temperatuurbereik Zone	0 = Lage Temperatuur 1 = Hoge Temperatuur	1	0 = van 20 tot 50 °C 1 = van 30 tot 85 °C
4.	2.	1	Regeling	0 = Vaste aanvoertemperatuur 1 = Basis thermoregeling 2 = Ruimtesensor 3 = Buitensensor 4 = Ruimte- en Buitensensor	0	

## Parameterlijst

4.	2.	3	Parallele verschuiving	van -14 tot +14 (°C)	0	Hoge Temperatuur
				van -7 tot +7 (°C)	0	Lage Temperatuur
<p>Om de stooklijn aan te passen aan de behoeften van het systeem, is het mogelijk om de stooklijn parallel te verplaatsen, zodat de berekende aanvoertemperatuur en dus de kamertemperatuur veranderen. Door aan de knop te draaien kan de stooklijn parallel verplaatst worden. De verplaatsingswaarde kan op het beeldscherm worden afgelezen. Tussen -14 to +14 (°C) voor hoge temperaturen of tussen -7 to +7 (°C) voor lage temperaturen. Elke stap is een equivalent van een toename / afname van 1 °C in de aanvoertemperatuur in vergelijking met de ingestelde temperatuur.</p>						
4.	2.	5	Max. Temp	van 30 tot 85 °C	85	(Param. 420 = 1)
				van 20 tot 50 °C	50	(Param. 420 = 0)
4.	2.	6	Min. Temp	van 30 tot 85 °C	30	(Param. 420 = 1)
				van 20 tot 50 °C	20	(Param. 420 = 0)
4.	2.	8	Smart met nachtverlaging	0 = UIT 1 = AAN	0	
4.	2.	9	Warmtevraag mode	0 = Standaard 1 = RT Tijdprogrammas uitsluiten 2 = Geforceerde Warmtevraag	0	
4.	3.	<b>Diagnose Zone 1</b>				
4.	3.	0	Ruimte Temperatuur			
4.	3.	1	Setpunt Ruimte Temperatuur			
4.	3.	4	Vraag naar warmte in Zone 1	0 = UIT 1 = AAN		
4.	3.	7	Relatieve luchtvochtigheid			
4.	3.	8	Gewenste aanvoertemperatuur VG			
4.	7.	<b>Groepen regelingsparameters</b>				
4.	7.	0	Type verwarming	0 = Vloerverwarming 1 = Radiatoren 2 = Vloerverwarming (hoofd) + radiatoren 3 = Radiatoren (hoofd) + vloerverwarming 4 = Convectoren 5 = Luchtverwarming	1	
4.	7.	1	Ruimte invloed	0 = UIT 1 = Minder 2 = Gemiddeld 3 = Goed	0	
4.	7.	2	Isolatieniveau gebouw	0 = Slecht 1 = Gemiddeld 2 = Goed	0	
4.	7.	3	Afmeting gebouw	0 = Klein 1 = Gemiddeld 2 = Groot	0	

# Parameterlijst

4.	7.	4	Klimaatzone	Maximumwaarde = 50°C Minimumwaarde = -60°C	-10°C	
4.	7.	5	Zelflerende stooklijn	0 = UIT 1 = AAN	0	
4.	7.	6	Inschakeloptimalisering	0 = UIT 1 = AAN	0	
4.	8.	<b>Geavanceerd</b>				
4.	8.	3	Verwarmingssturing	2 = Ruimte Sensor	2	
5.	<b>Parameters Zone 2, dezelfde structuur als 4.x.x Parameters Zone 1</b>					
6.	<b>Parameters Zone 3, dezelfde structuur als 4.x.x Parameters Zone 1</b>					
8.	<b>Service parameters</b>					
8.	0.	<b>Statistieken -1</b>				
8.	0.	0	Driewegklep Cycli (No. /10)			
8.	0.	1	Externe Pomp Cycli (No. /10)			
8.	0.	2	Ketel Pomp Cycli (No. /10)			
8.	0.	3	Bedrijfsuren Ketel (h /10)			
8.	0.	4	Bedrijfsuren Ventilator (h /10)			
8.	0.	5	Ventilator Cycli (No. /10)			
8.	0.	6	CV Vlam Detectie (No. /10)			
8.	0.	7	WW Vlam Detectie (No. /10)			
8.	1.	<b>Statistieken -2</b>				
8.	1.	0	Uren brander Verw. AAN (h/10)			
8.	1.	1	Uren brander Sanitair AAN (h/10)			
8.	1.	2	Aantal keren dat de vlam loskomt (No. /10)			
8.	1.	3	Aantal cycli ontbranding (No. /10)			
8.	1.	4	Gemidd. Duur van vraag naar warmte (h/10)			
8.	2.	<b>Ketel</b>				
8.	2.	1	Status ventilator	0 = UIT 1 = AAN	0	
8.	2.	2	Snelheid van de ventilator (x100) rpm			
8.	2.	4	Stand driewegklep	0 = WW 1 = Verwarming	0	
8.	2.	5	Debiet Tapwater (l/min)			
8.	2.	7	Pomp modulatie (%)			
8.	2.	8	Ketel Vermogen (kW)			
8.	2.	9	Systeemwaterdruk (bar)			



# Parameterlijst

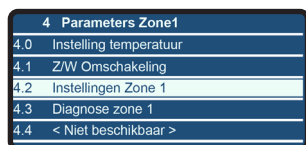
8.	3.	<b>Temperatuur van de ketel</b>				
8.	3.	0	CV Setpoint (°C)			
8.	3.	1	Temperatuur vertek Verwarming (°C)			
8.	3.	2	Temperatuur retour Verwarming (°C)			
8.	3.	3	Aanvoertemperatuur tapwater (°C)			
8.	3.	4	Temperatuur van de rookgassen (°C)			
8.	3.	5	Buitentemperatuur (°C)			
8.	4.	<b>Opslagtank</b>				
8.	4.	2	Aanvoertemperatuur Tapwater (°C)			
8.	5.	<b>Onderhoud</b>				
8.	5.	0	Maanden tot volgende onderhoud	van 0 tot 60 (mnd)	12	Nadat de parameters zijn ingesteld, zal de ketel de gebruiker informeren over de datum van het volgende onderhoud
8.	5.	1	Informatie voor het onderhoud	0 = UIT 1 = AAN	0	
8.	5.	2	Onderhoudswaarschuwing resetten	Reset? OK= Ja BACK = Nee		Nadat het onderhoud is uitgevoerd, staat de parameter de annulering van de waarschuwing toe
8.	5.	4	SW Versie HMI			
8.	5.	5	SW Versie Ketel			
8.	6.	<b>Historiek van de foutmeldingen</b>				
8.	6.	0	10 laatste foutmeldingen	van fout 0 tot fout 9		
			Met deze parameter kunt u de laatste 10 door de ketel gerapporteerde fouten weergeven die tijd, dag, maand en jaar aangeven.			
8.	6.	1	Reset de lijst met foutmeldingen	Reset? OK = Ja BACK = Nee		
8.	7.	<b>Vrije parameters</b>				
8.	7.	4	Boiler flowschakelaar	0 = UIT 1 = AAN	0	
8.	7.	5	Ionisatiestroom (uA)			
8.	7.	6	Vlamsignaal	0 = UIT 1 = AAN	0	
8.	7.	7	Status stromingsschakelaar CV	0 = UIT 1 = AAN	0	
8.	7.	8	Vermogen ketel (%)			

## 13.3 Weersafhankelijke regeling

Om de ketel in te stellen op weersafhankelijk regelen stelt u parameter 4.2.1 in op 3 bij gebruik met een AAN / UIT of OpenTherm thermostaat of op 4 bij gebruik met een ATAG ONE-zone of ATAG Cube.



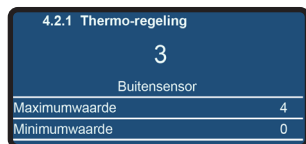
- 1 Draai aan de knop om de Parameters Zone die u wilt instellen te selecteren. In dit geval 4 Parameters Zone 1. Druk op **OK**.



- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.2 Instellingen Zone 1** oplicht. Druk op **OK**.



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.2.1 Thermo-regeling** oplicht. Druk op **OK**.



- 4 Maak een keuze tussen **3 Buitensensor** of **4 Ruimte- en Buitensensor**.



## 13.3.1 Instellen van de weersafhankelijke regeling

Volg de onderstaande stappen om de weersafhankelijke regeling in te stellen:



- 1 Draai aan de knop om de Parameters Zone die u wilt instellen te selecteren. In dit geval **4 Parameters Zone 1**. Druk op **OK**.



- 2 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.7 Groepen regulatingsparameters** oplicht. Druk op **OK**.



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.7.0 Type verwarming** oplicht. Druk op **OK**.  
Maak een keuze tussen:  
**0 Vloerverwarming of 1 Radiatoren of 2 Vloerverw. (hoofd) + radiatoren 3 Radiatoren (hoofd) + vloerverwarming of 4 Convectoren of 5 Luchtverwarming**

Ga met de **BACK**-toets terug naar het **4.7 Groepen regulatingsparameters** scherm.



- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.7.1 Ruimteinvloed** oplicht. Druk op **OK**.  
Maak een keuze tussen:  
**0 Uit of 1 Minder of 2 Gemiddeld of 3 Goed**

Ga met de **BACK**-toets terug naar het **4.7 Groepen regulatingsparameters** scherm.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.7.2 Isolatie niveau gebouw** oplicht. Druk op **OK**.  
Maak een keuze tussen:  
**0 Slecht of 1 Gemiddeld of 2 Goed**

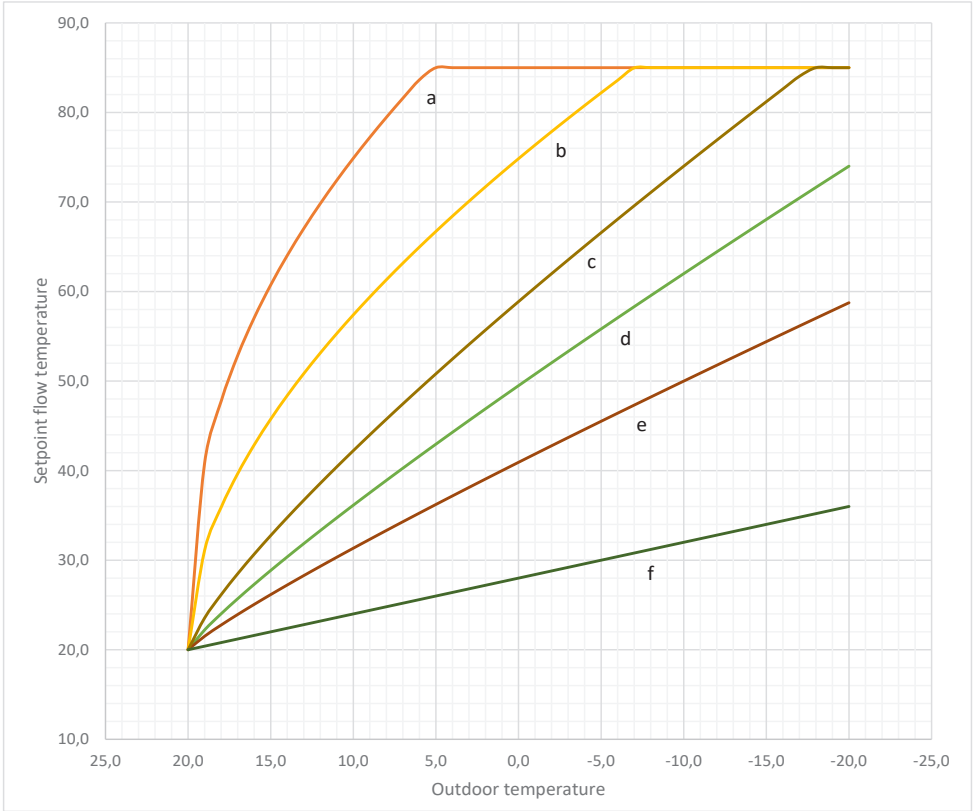
Ga met de **BACK**-toets terug naar het **4.7 Groepen regulatingsparameters** scherm.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **4.7.3 Afmetingen gebouw** oplicht. Druk op **OK**.  
Maak een keuze tussen:  
**0 Klein of 1 Gemiddeld of 2 Groot**

Al deze instellingen hieronder berekenen de ideale verwarmingslijn voor deze specifieke eigenschap. Voor het HType verwarming, Isolatie niveau gebouw en de Afmetingen gebouw.

**Voorbeelden:**



- |    |                          |                                 |
|----|--------------------------|---------------------------------|
| a. | Heating Type             | <i>Air heating</i>              |
|    | Building Isolation Level | <i>Poor</i>                     |
|    | Building size            | <i>Small</i>                    |
| b. | Heating Type             | <i>Convectors</i>               |
|    | Building Isolation Level | <i>Average</i>                  |
|    | Building size            | <i>Average</i>                  |
| c. | Heating Type             | <i>Radiators</i>                |
|    | Building Isolation Level | <i>Average</i>                  |
|    | Building size            | <i>Average</i>                  |
| d. | Heating Type             | <i>Radiators (main) + floor</i> |
|    | Building Isolation Level | <i>Good</i>                     |
|    | Building size            | <i>Average</i>                  |
| e. | Heating Type             | <i>Underfloor</i>               |
|    | Building Isolation Level | <i>Average</i>                  |
|    | Building size            | <i>Average</i>                  |
| f. | Heating Type             | <i>Underfloor</i>               |
|    | Building Isolation Level | <i>Good</i>                     |
|    | Building size            | <i>Average</i>                  |

## 14 Onderhoudswerkzaamheden

Benodigd gereedschap:

- Kruiskopschroevendraaier
- ATAG Sleutelset met 3 bits (inbus 4mm en kruiskop PZ2)
- Steeksleutel 8mm



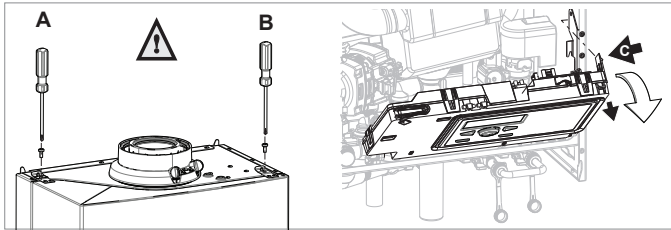
**Gebruik bij vervanging uitsluitend ATAG Serviceonderdelen.**



**Het is niet toegestaan een zegel op een onderdeel te verbreken.**

Om onderhoud te kunnen verrichten moeten de volgende handelingen uitgevoerd worden:

- Schakel de ketel uit;
- Verwijder de schroeven uit de 2 sluitingen A en B (zie fig. 14.a);
- Ontgrendel de sluitingen A en B, en trek de mantel naar voren weg.



Figuur 14.a

### Luchtkast/mantel

De mantel heeft tevens de functie als luchtkast:

- Reinig de luchtkast/mantel met een doek en een niet-schurend schoonmaakmiddel.;

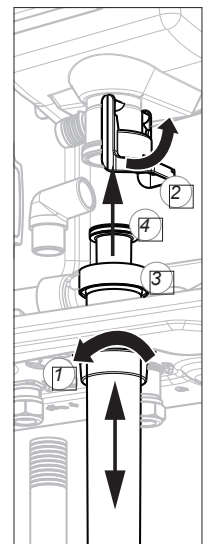
### Sifon (zie fig. 14.b)

De mate van vervuiling in de sifon is een belangrijke indicatie voor de noodzaak van onderhoud

- Kantel de besturingskast naar voren door eerst lip (C) een beetje naar links te drukken (zie figuur 14.a);
- Draai/trek de afdichtring (1) naar beneden;
- Draai de sifonvergrendeling (2) tegen de klok in/naar rechts;
- Trek de sifonbeker (3) en de sifonpijp (4) uit de warmtewisselaar;
- Neem de sifonbeker met sifonpijp voorzichtig uit de ketel door deze naar beneden te bewegen en onder uit de ketel te nemen;
- Reinig de sifondelen met water;
- Controleer de O-ring van de sifonbeker en vervang deze indien noodzakelijk;
- Vet de O-ringen opnieuw in met zuurvrij O-ringvet om het monteren te vergemakkelijken.

Montage geschiedt in omgekeerde volgorde.

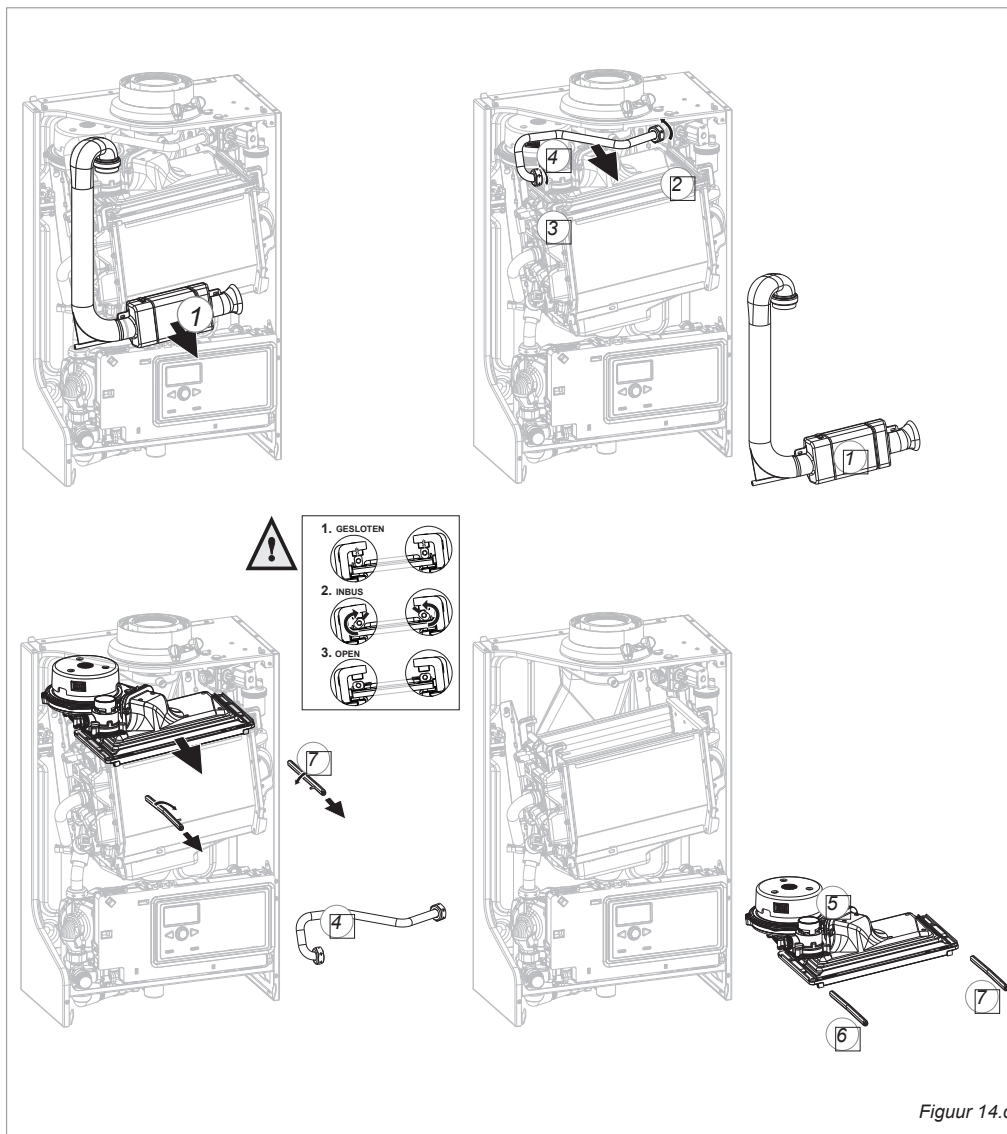
- Vul de sifon met **150 ml water**.
- Indien de sifon lekt, vervang dan de gehele sifon.



Figuur 14.b

### Ventilator en brandercassette (zie fig. 14.c-h)

- Verwijder de klittenband van de demper en verwijder de demper (1);
- Draai de koppeling (2) van het gasblok en de koppeling van de venturi (3) los en verwijder de gasleiding (4);
- **Vervang de afdichtringen van de gasleiding door nieuwe ringen;**



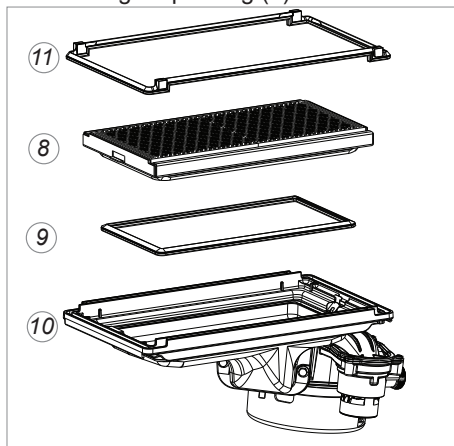
Figuur 14.c

- Trek de stekerverbindingen van de ventilator los (5);
- Draai nu met de inbus sleutel de linker (6) en rechter (7) knevelstang een kwartslag en trek deze naar voren eruit. Let hierbij op de draairichting (rode controlenokjes);
- Neem nu de complete ventilatorunit (5) van de warmtewisselaar naar voren weg;
- Draai de unit om en verwijder de brandercassette (8) van de ventilatorunit;

- Controleer de brandercassette op slijtage, vervuiling en eventuele breuk. Reinig de brandercassette met een zachte borstel en een stofzuiger. Vervang bij breuk altijd de hele brandercassette (8);

**⚠ De volgende handelingen moeten voorzichtig uitgevoerd worden in verband met de kwetsbaarheid van de terugslagklep\*.**

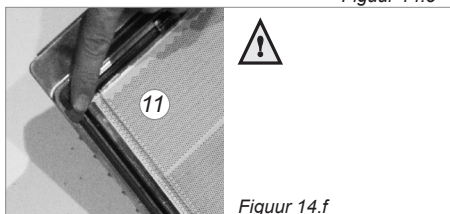
- Na het verwijderen van de brandercassette (8) wordt de terugslagklep\* (12) zichtbaar. Controleer de nu zichtbare terugslagklep of deze niet vervormd is en aan de gehele omtrek volledig afsluit (zie fig. 14.e). De klep moet vrij kunnen bewegen. Vervang de klep indien de klep niet goed afsluit. Volg daarbij de instructies die bij het nieuwe onderdeel zijn meegeleverd.
- Vervang de pakking (9) tussen brander (8) en bovenbak (10) ;



Figuur 14.d



Figuur 14.e

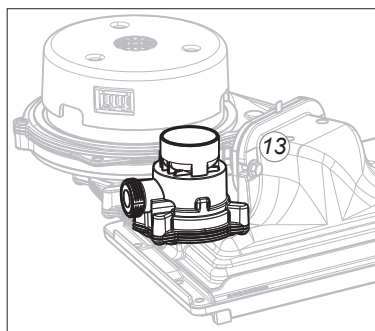


Figuur 14.f

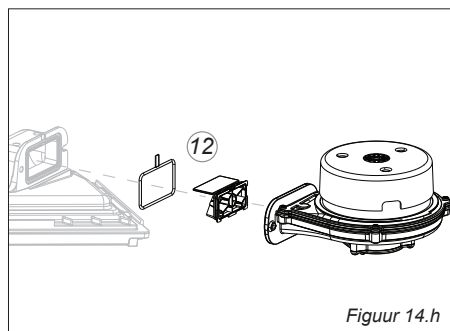
- Vervang de pakking (11) tussen bovenbak (10) en wisselaar:
- Controleer de venturi (13) op vervuiling en reinig deze, indien noodzakelijk, met een zachte doek in combinatie met een stofzuiger.

Als de luchtkast sterk vervuild is met stof, is het aannemelijk dat de ventilatorwaaier ook vervuild is. Om deze te reinigen moet de ventilator gedemonteerd worden van de bovenbak. **De zwarte deksel NIET demonteren.** Reinig de waaier met een zachte borstel en stofzuiger. Vervang daarbij de pakking en let op tijdens het monteren van de ventilator dat de nieuwe pakking juist gemonteerd wordt.

Montage geschiedt in omgekeerde volgorde.



Figuur 14.g



Figuur 14.h

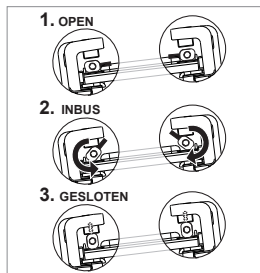
## Warmtewisselaar

- Controleer de warmtewisselaar op vervuiling. Reinig deze, indien nodig, met een zachte borstel en een stofzuiger. Voorkom dat eventuele vervuiling naar beneden valt.

 **Het van boven af doorspoelen van de warmtewisselaar met water is niet toegestaan.**

Montage geschiedt in omgekeerde volgorde.

 **Let tijdens montage op het juist positioneren van de knevelstangen. Deze dienen verticaal te staan.**

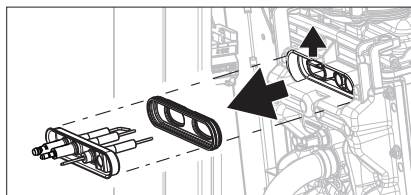


## Ontstekingselektrode

Als de pennen versleten zijn of als het kijkglas beschadigd is moet de gehele ontstekingselektrode vervangen worden.

Vervanging gaat als volgt:

- Neem de stekerverbindingen op de ontstekingselektrode weg;
- Druk de clip aan de bovenzijde van de elektrode naar boven en neem de elektrode weg;
- Verwijder de afdichtring;
- Plaats nieuw afdichtring om nieuwe elektrode
- Monteer elektrode-unit in keerschot

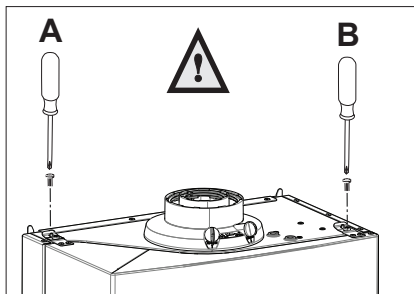


**Vervang tijdens een onderhoudsbeurt altijd de pakkingen van losgenomen onderdelen.**

Figuur 14.i

Neem de ketel weer in bedrijf en voer een rookgasanalyse uit (zie pagina 64).

 **Plaats na (onderhouds-)werkzaamheden altijd de mantel terug. Draai de schroeven (A en B) bij het terugplaatsen van de mantel altijd terug in de sluitingen en schroef deze vast.**



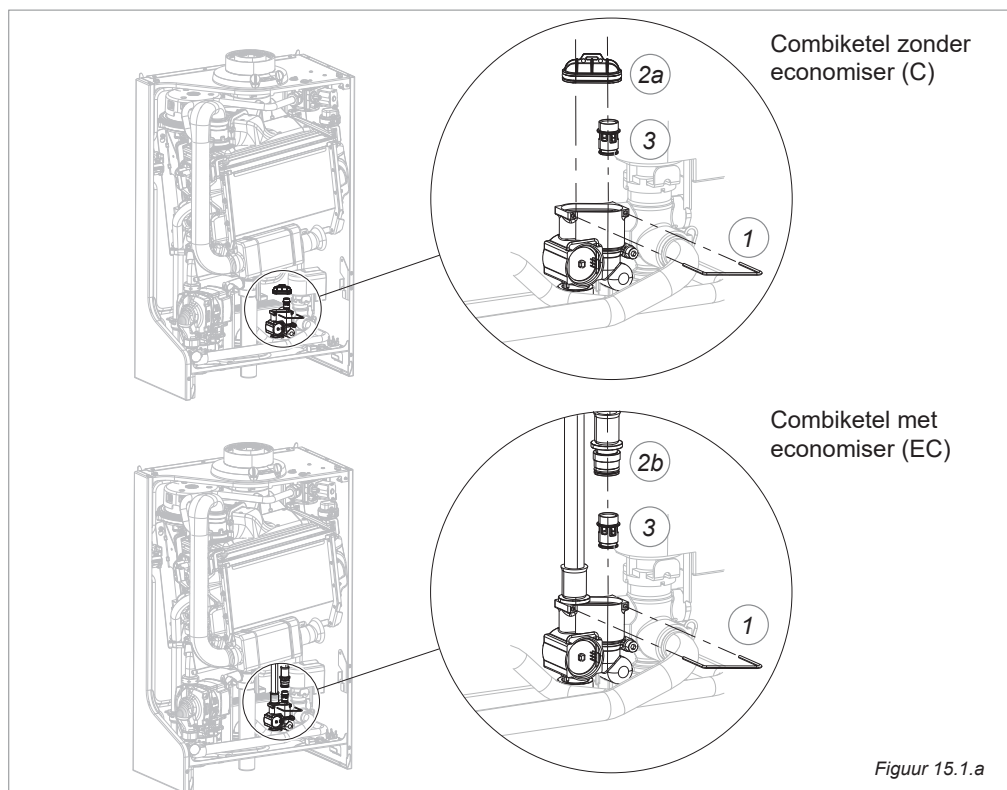
Figuur 14.j



## 14.1 Doorstroombegrenzer

Indien nodig kan de doorstroombegrenzer van de warmwatervoorziening als volgt verwijderd worden:

- Sluit de (hoofd)kraan van de koudwatertoevoer;
- Open een warmwaterkraan om de waterleiding drukloos te maken;
- Verwijder de mantel en kantel de bedieningsunit naar voren;
- Verwijder de borgclip (1) naar voren;
- Trek het deksel (2a) er uit, in het geval van een combiketel of; in het geval van een economiser, trek de rechter flex-slang eruit (2b);
- Verwijder de doorstroombegrenzer (3) met behulp van een punttang;
- Monteer het deksel (2a) of de flex-slang (2b) weer terug en borg deze met de borgclip (1). Druk de borgclip goed aan, totdat de linkerpin van de borgclip de platenwisselaar raakt;
- Open de (hoofd)kraan van de koudwatertoevoer en ontluicht de waterleiding op alle tappunten;
- Controleer op lekkage en plaats de mantel van de ketel weer terug.



## 14.2 Onderhoudsinstructie

ATAG adviseert, om jaarlijks een inspectie- /onderhoudsbeurt aan de ketel uit te voeren, echter minimaal elke 2 jaar een inspectiebeurt en elke 4 jaar een onderhoudsbeurt, afhankelijk van de in de garantievoorwaarden vermelde bedrijfsuren.

## 14.3 Garantie

Voor de garantievoorwaarden verwijzen we naar de Garantiekarta die bij de ketel is bijgeleverd.

# 15 Storingsmelding

Op het beeldscherm wordt een geconstateerde fout aangegeven in blokkerings- of foutmeldingen.

- **Blokkering**  
Fout is van tijdelijke aard en heft zichzelf op of zal na enkele pogingen de ketel vergrendelen (fout)
- **Fout**  
Fout betekent een vergrendeling van de ketel en kan alleen verholpen worden door een reset.

Hieronder vindt u een overzicht van de meest voorkomende blokkerings- en foutmeldingen:

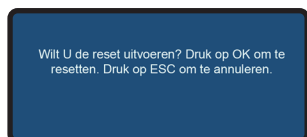
101	Oververhitting
102	Druksensor Fout
104	Onvoldoende debiet
108	Druk < Pmin (< 0.7 bar), Systeem bijvullen vereist
1P4	Druk < Pmin (0.7 - 1.0 bar), Systeem bijvullen vereist
109	Druk te hoog (>Pmax)
110	Aanvoersensor fout (bv. open, kortgesloten, buiten bereik)
112	Retoursensor fout (bv. open, kortgesloten, buiten bereik)
114	Buitenvoeler fout (bv. open, kortgesloten, buiten bereik)
142	Pompcommunicatie, open/kortgesloten
201	Warmwatersensor defect (Combi)
203	Boilersensor - open circuit (Solo)
303	PCB kaart fout
304	Te veel resets
501*	Geen vlam gedetecteerd
612	Ventilator fout (ventilator start niet op)



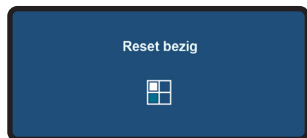
## 15.1 Resetten van een foutmelding



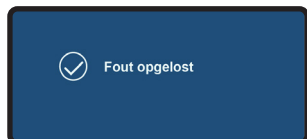
- 1 Als er een fout optreedt, verschijnt de foutcode en beschrijving op het scherm.
- 2 Druk op de **RESET**-toets om de foutmelding te resetten.



- 3 De melding op het scherm links verschijnt. Druk op de **OK**-toets om de reset uit te voeren, anders wordt het vorige scherm weergegeven.



- 4 De melding **Reset bezig** wordt weergegeven.



- 5 Na een tijdje verschijnt de melding **Fout opgelost**. Nadat de foutmelding is gereset, wordt het startscherm weergegeven.

## 15.2 Overzicht laatste foutmeldingen



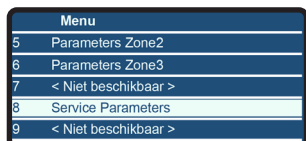
- 1 Vanaf het startscreen.  
Druk gedurende 7 seconden gelijktijdig op de **BACK**- en de **OK**-toets.



- 2 Draai aan de knop om 007 als technische Code te selecteren.  
Druk op **OK**.



- 3 Draai aan de knop totdat tekstregel **Volledig menu** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 4 Draai aan de knop totdat tekstregel **Service Parameters** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 5 Draai aan de knop totdat tekstregel **Historiek van de foutmeldingen** oplicht.  
Druk op **OK**.



- 6 Tekstregel **10 laatste foutmeldingen** licht op.  
Druk op **OK**.  
Een overzicht van de laatste 10 fouten wordt weergegeven.



Een voorbeeld van een foutmelding

## Bijlage A Toevoegmiddelen systeemwater

Indien voldaan is aan de gestelde eisen aan het vulwater gesteld in hoofdstuk Waterkwaliteit, zijn er middelen die toegestaan zijn voor onderstaande toepassing en bijbehorende dosering. Indien deze middelen en concentratie niet volgens deze bijlage gehanteerd worden vervalt de garantie op de door ATAG geleverde producten in de installatie.

Type toevoegmiddel	Leverancier en specificaties	Max. concentratie	Toepassing
Corrosie inhibitoren	Sentinel X100 Corrosiewerend beschermingsmiddel van cv-systemen Kiwa gecertificeerd	1-2 l/100 liter cv-water inhoud	Waterige oplossing van organische en anorganische middelen ter bestrijding van corrosie en ketelsteenvorming.
	Fernox F1 Protector Corrosiewerend beschermings - middel voor cv-installaties, KIWA-ATA K62581, Belgaqua Cat III	500 ml bus of 265 ml Express / 100 L cv-water inhoud	Bescherming tegen corrosie en kalkafzetting.
Antivries	Kalsbeek Monopropyleenglycol / propaan-1,2-diol + inhibitoren AKWA-Colpro KIWA-ATA Nr. 2104/1	50% w/w	Antivries
	Tyfocon L Monopropyleenglycol / propaan-1,2-diol + inhibitoren	50% w/w	Antivries
	Sentinel X500 Monopropyleenglycol + inhibitoren Kiwa gecertificeerd	20-50% w/w	Antivries
	Fernox Alphi 11, monopropyleenglycol met inhibitoren en pH buffer, KIWA-ATA K62581, Belgaqua Cat III	25-50% w/w	Antivries gecombineerd met F1 Protector
Systeem reinigers	Sentinel X300 Oplossing van fosfaat, organische heterocyclische verbindingen, polymeren en organische basen Kiwa gecertificeerd	1 liter / 100 liter	Voor nieuwe cv-installaties. Verwijdert oliën/vetten en vloeimiddelresten.
	Sentinel X400 Oplossing van synthetische organische polymeren	1-2 liter / 100 liter	Voor het reinigen van bestaande cv-installaties. Verwijdert bezinksel.
	Sentinel X800 Jettflo Waterige emulsie van dispergeermiddelen, bevochtigingsmiddelen en inhibitoren	1-2 liter / 100 liter	Voor het reinigen van nieuwe en bestaande cv-installaties. Verwijdert ijzer en calcium gerelateerde bezinksel.
	Fernox F3 Cleaner Vloeibare pH neutrale allesreiniger voor cv-installaties	500 ml / 100 L	Voor het reinigen van cv-installaties
	Fernox F5 Cleaner Express pH neutrale allesreiniger voor cv-installaties	295 ml / 100 L	Voor het reinigen van cv-installaties

# Bijlage B Weerstandstabel

Buitenvoeler T4		Aanvoersensor T1	
		Retoursensor T2	
		Warmwatersensor T3	
		Rookgassensor T5	
NTC1k (25°C)		NTC10k (25°C)	
Temperatuur	Weerstand	Temperatuur	Weerstand
[°C]	[Ohm]	[°C]	[Ohm]
-10	4.574	-10	55.047
-9	4.358	0	32.555
-8	4.152	10	19.873
-7	3.958	12	18.069
-6	3.774	14	16.447
-5	3.600	16	14.988
-4	3.435	18	13.674
-3	3.279	20	12.488
-2	3.131	22	11.417
-1	2.990	24	10.449
0	2.857	26	9.573
1	2.730	28	8.779
2	2.610	30	8.059
3	2.496	32	7.406
4	2.387	34	6.811
5	2.284	36	6.271
6	2.186	38	5.779
7	2.093	40	5.330
8	2.004	42	4.921
9	1.920	44	4.547
10	1.840	46	4.205
11	1.763	48	3.892
12	1.690	50	3.605
13	1.621	52	3.343
14	1.555	54	3.102
15	1.492	56	2.880
16	1.433	58	2.677
17	1.375	60	2.490
18	1.320	62	2.318
19	1.268	64	2.159
20	1.218	66	2.013
21	1.170	68	1.878
22	1.125	70	1.753
23	1.081	72	1.638
24	1.040	74	1.531
25	1.000	76	1.433
26	962	78	1.341
27	926	80	1.256
28	892	82	1.178
29	858	84	1.105
30	827	86	1.037
35	687	88	974
40	575	90	915



## CE DECLARATION OF CONFORMITY

This Declaration of Conformity is issued under the sole responsibility of ATAG Heating BV. ATAG Heating BV (Gallileistraat 27 7131 PE Lichtenvoorde) hereby declares that:

the Gas-fired wall hung condensing boiler types:

i32SZ  
i28CZ i28ECZ i36CZ i36ECZ

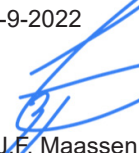
are in conformity with the relevant European Union legislation and harmonized standards listed below providing the conformity of the Product with the below-mentioned EU Directives:

EU Gas Appliance Regulation	2016/426/EU	EN 15502-1:	2021
		EN 15502-2-1:	2016
		EN 60335-1:	2019
		EN 60335-2-102:	2016
		EN 298:	2012
Boiler Efficiency Directive	92/42/EEC	EN 15502-2-2:	2014
Low Voltage Directive	2014/35/EU	EN 60335-2-102:	2016
		EN 60335-1:	2019
EMC Directive	2014/30/EU	EN 61000-3-2:	2021
		EN 61000-3-3:	2021
		EN 55014-1:	2011
		EN 55014-2:	2008
Ecodesign Directive	2009/125/EC	EN 15036-1:	2006
	2017/1369/EU	EN 13203-2:	2014
		EN 15502-1:	2021
		regulation (EU) 811:	2013
		regulation (EU) 813:	2013
ROHS Directive	2015/863/EU	EN50581:	2012

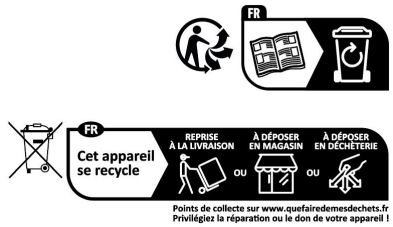
This product is designated with CE number:

**CE – 0063CQ3634**

The notified body, KIWA-Gastec Wilmersdorf 50 7137 AC Apeldoorn The Netherlands, has proved that the named boilers types are in compliance with the above European Union legislation and harmonized standards.

Date : 28-9-2022  
Signature :   
Full name : R.J.F. Maassen  
CEO

# ATAG



Met deze vernieuwde uitgave vervallen alle voorgaande installatievoorschriften.